

År 1839, den 31. Augusti, Onsdag
klockan tre förmiddagen sammans
trädde i Rådhuset i Helsingfors till de
giftade hofven: Politis Borgmästaren
Stromberg, Justitie Borgmästaren Hof.
Räts, Sjöförm och Riddaren Brummer,
Politik Rådsmännen Rön och Söderman,
Justitie Rådsmännen Ristham, J. W. Kon.
Lidaten Ehrnberg, Söderholm och
Gäst samt t. f. Justitie Rådsmännen,
Nils Järn och hofslungen, J. W. Kandidaten
Glasen.

Politik Rådsmannen Lindberg annaltes vara i con
flicten angelägenheter från staden bortryg.

Protokoll fördes af Rådsmännen Gast.

§ 1.

Åf Magistratens protokoll för den 4. i denna må.
nad upplästas ^{in i stället} till första paragraferna.

§ 2.

För vidare åtgärd förutlag Magistraten, om det under
§ 2. den 21. september månad beordrades, men på vidare
föredragning i Magistratens plenum berömdes kunna
de ärenden, angående Rådmästaren och Tolagshafvet,
lämnas Rådsmannen Herman Jöfsef Rönne hos Magistra.
ten gjorda anbudet att Tolag samt sig och besökt.
något af giften för att spilla af handlanden i Helsing
stad Otto Öerman requirerade, med skicket för honom
skickades, samt angifvanden Medander, vilken
från Helsing, hit ankomme, men från nämnda staden
direkter i Helsing Fredrik inlästade af med de som
den Helsing offorden varon, utgörande trettiaste radel

År 1839.

[illegible]

8.5.

gelikte Lutherska församlingens kyrkans i Helsingfors församlingar, och ifrågasvarande offrande uppbållas inför Majestätens tillstånd den 24. september kommande Septembris bekräftad, och förordad. —



44
räknadt från ut
med senkrösten
flunders försum
ber till utgången
of oktober månad
rot lönne
år 1860.

alla inom staden belägna torg och andra allmänna platser,
såsom Svante-Lalu-Koppar och Söföts och Kärnkärntor,
Skidnaden, den öppna platsen omkring planteringarna och
stadens två kyrkor, den öppna platsen invid Guldskärns
familjens kyrka, platserna framför Theaterhuset, utomför
högskolan och i öfverfloden om Skidnaden samt stadens
samtliga kyrkor öfverfor alla staden i öfverfloden i realitet.
ning liggande gatuvändlar och broar, och hvilka här blott
närvaras gatorna omkring rådhuset, post och tullhuset och
omkring, esplanaden, stadens vändlar i kyrkorna Skidnaden,
Freds-Bulevards-Brunns. Krogens-Byggnads-Kirans
och Skidnaden gatorna samt närvaras om Skidnaden
utan och alla de platser och gator vändlar, som under en
trepårad tiden möjligen verka planerade och i öfverfloden
öfverfloden blottom staden, kvarterens utredningarna
skyddig och revideras för att den revideras som förklarade
Lilla Skogskyrkan klotjans koppar lader till vändlar,
som som alla med kunnat belägna staden i staden
gatuvändlar, torg eller allmänna platser, såsom för de
staden redan finnas eller under jagade tidvänder, d.
liggande det de staden utredningarna och under vinterna,
modernas här i mestadels gången och esplanaden vänd
len salutarer och Theaterhuset öfverfloden som de vändlar,
samt hällen en lilla bred gång öfverfloden i från flöten till koppar
gator här öfver esplanaden och göra den öfverfloden
planad gator gentemot koppar gator invid Skidnaden
till esplanaden för från från öfverfloden.

§ 2. De löniga markerna är här, ligger det utredningarna,
vid vändlar af en enkel familj koppar flöten, att vändlar
gänger i marken, men öfverfloden om staden förklarade,
lilla öfverfloden som alla öfverfloden av staden platser samt
den de staden om staden öfverfloden gentemot öfverfloden till staden
en andra utredningarna öfverfloden staden, den staden
kan öfverfloden, kvarterens utredningarna, vid vändlar

vändlar här hällen öfverfloden från från öfverfloden.

§ 3. Minter och vändlar är utredningarna, vid öfverfloden
vändlar, skyddig att de belägna platserna, vändlar som förklarade
torg, från vändlar staden öfverfloden från öfverfloden
att vändlar hällen den belägna platserna öfverfloden öfverfloden
alla i staden under jagade tid af en öfverfloden öfverfloden
minter öfverfloden öfverfloden vändlar, öfverfloden
att, de hällen vändlar och öfverfloden, på vändlar staden
jagade, lilla vändlar vändlar samt öfverfloden alla öfverfloden
och i öfverfloden den omkring esplanaden och Skidnaden.
§ 4. Alla de öfverfloden öfverfloden, och hällen öfverfloden
de vändlar, hällen vändlar vändlar om vändlar
och som förklarade hällen från från öfverfloden, vändlar
jagade öfverfloden öfverfloden vändlar vändlar
till, som är utredningarna vändlar vändlar
vändlar staden vändlar, utan och öfverfloden den hällen
vändlar, som det öfverfloden vändlar vändlar
andra vändlar, och för hällen hällen öfverfloden
vändlar af den vändlar delen af utredningarna
vändlar.

§ 5. Till öfverfloden vändlar för öfverfloden vändlar
jagade, som utredningarna, inom vändlar öfverfloden
det hällen vändlar, till vändlar vändlar
vändlar vändlar vändlar vändlar vändlar, hällen
vändlar hällen vändlar, den de vändlar vändlar
för hällen och hällen för en, som för vändlar
för vändlar vändlar till alla delen af hällen utredningarna
vändlar vändlar öfverfloden för de hällen öfverfloden
hällen vändlar i vändlar af vändlar vändlar i
vändlar ligger den kan vändlar vändlar; vändlar
vändlar vändlar vändlar af vändlar vändlar
vändlar. - Men vändlar utredningarna vändlar
jagade till vändlar en vändlar hällen vändlar, på vändlar
vändlar vändlar, att, på vändlar vändlar vändlar.

Förvarn af Stadens härvid tuffad och omvald
 för tillkommande af förändrad Politisk Regering
 Skänkt att för, till förbättrandes af gattöringen
 i staden, åtgärd blifvit vidtagom för anseffandes af
 att hundra tre nya gattörar, för hvar behöf af staden
 tillåta många nya lyftarom, i anledning, hvar af de.

[illegible]

12. k.

8.10.

✓

8.11.

Likhet med hvad stædig Altsidig Kærlighed og en Magt
 stæder sig sigt (Hesperia uterit hura videt den forbi vilten
 N: 61. Hesperia ledende aenoma lous svogers uten paa
 ishet af dryge kostnader kan lodes forbi ofen vilten
 N: 62. af 60. samt hura myklet mark i pident fæll kun
 mer en fionge sigt svogers vilten, af jemt det tilf. stæder

8.12.

Stenus ² *aegyptus* ³ *de hara.* — ¹⁸⁰



~~But~~ For the going a pleasant
Respectful of your hair is better

8.12.

Stenus ² *apto* ³ *after* ³⁰ *de* *hara*.—

Col. franklin of our standard metal from wagon
days the deri requisition was up the prize at the
last after of deri journal annals at the
at present of the day -

off

~~2nd~~ Five thousand & six hundred
Nineteen new & verging hair justice

Borgmästaren, Rådshufvudsperson och Råd,
dessa Kränningar, Justitie Rådsmannen Wid,
Stämman och J. H. Kandidaten Öhrnberg
t. f. Justitie Rådsmannen J. H. Kandidaten
Glöwen, härför t. f. Rådshufvudsperson,
dessa gemensamt förklarar för i stället
för Rådsmannen Cadenius i Rådshufvuden
adjungerades. —

§ 15.

Om Rådshufvudens Brefdiarium inbjudades att på
den 29. i denna månad för en begärande för
ambetet i samt till Rådshufvuden ankommit till för
gilda i jagde diarium under åren 1740-1749 in-
förde expeditioner, hvilka tillräckligt uppgjör kunna
förbli på vid de åtgörden, som allredan blifvit
inledning af dem i Rådshufvudens bokli under Ord,
förändring tillförsäkras. —

§ 16.

På begäran af befälhafvaren i posten
ten, hvilken uppgjör allredan från resan till
Hjör, Rådshufvudspersonen Alexander Lönnberg, blif
befattningens i jagde fartty i vanlig ordning
afsnöad, utan att någon anmärkning der
vid förändras. —

Såsom slutad och kladdad i den
Rådshufvudens arkiv och ledamöten
iföring till planerna i Rådshufvuden

År 1859. den 3. September, lördag, klock. 12. ^{12. Sept.}
Kam till förmiddagen, sammankallades
i rådhuset i Helsingfors till klock-
fruktningen: Ordföranden Luf Politei
Borgmästaren Steinberg, Politei Råd-
männen Röö, och Pederius och Lind.
Berg samt samt Justitie Rådmanen
Gadd.

Protokollat fördes af Notarien Galtström.

§. 1.

Wid erhölet förträdde, anförde biträdande.
Politeikarlens Hans Gustaf Sundberg att han, sedan
Politeikarlens Reiman i medlet af fjettlidens Juni
omånds afledit, ensamt anbesörjt alla de ned sag-
de besättning förnads fjettlos och alligandens, i an-
fendes kvarter Sundberg anhelt det någon afstå-
ning utöfver den för honom bestämde afstämning
kunde honom för sagde tid beröras, och för
Händigades Sundberg i anledning häraf att hans
öfver gjorda anhållan kommer att framställas i
Magistratus plenum ordare fördragas och utlä-
tande icke framdeles meddelas.

§. 2.

Wid genomgåendet af Magistratus Bes-
värerium för tiden sedan den 31. fjettliken ska-
gusti inkommit att under sagde tid från Herr
Guvernören i landet till Magistraten ankommit
fjettor försäldes i nämnde diarium under N:o
950.-963. antecknade expeditioner, af hvilka nu
fördragas följande neraliga.

N:o 950. eller Herr Guvernörens resolution, af
den 23. nästorkens Augusti N:o 2644. hvari Herr
Guvernören, i anledning af Undersökningsproffekten

Ad. N:o 950.

N:o 113.

vid Paliskammeren i andra stadsdelen af St. Pe-
tersburg Kristianoffs uti resolutionen bifogad skrif-
velsbefehlsuaf, derom gjordes anbudan, anstodas
skrifvelsen att, med utfärdande af lämplig tid,
och förpligtelse afförda affskidade Gen. ab. lör.
Stads rätts Gubernements Sekretären Michail
Illarionoff Michailoff förklaring angående för-
skildes omständigheter öfver förskidade i nämnde
skrifvelse upptagne omständigheter angående utjel-
tande af ett fläckabarn utänför Kaptenen vid Storf-
korpser Nikolai Schelgunoffs som lösningsdör.
St. Petersburg den 18. December 1857. enligt gamla
stilen, hvilken förklaring, derofte kunde jemte re-
nissen till den Gubernören insändas; Och beslöts
i anledning häraf det skulle renisshandlingarna
i offende å den nämnda förklaringens insändan-
de, tillståas Gubernements Sekretären Michailoff
jemte en dertill fogad så lydande

Communications resolution.

Medan som den Gubernements Sekretären
Michail Illarionoff Michailoff, hvilken det, vid
vite af sin rikel skrift, äliggs att inom fjorten
dagars efter dödsfärdet häraf till skrifvelsen in-
komma med inkommande förklaring skrifveligen
uppfatta jemte handlingarna tillika återställa.

Och skulle förnämnda förklaring, sedan den sam-
ma blifvit öfver, jemte renisshandlingarna, genom
skrifvelsen künslä till den Gubernören insändas,

St. St. 2648/52. eller den Gubernörens resolution, af den
26. nästlidne Augusti St. 2648. hvaraf inhämtades
att sedan upplysningsmannen vid Sankt Peters-
burs hospital, Chajon Wozai uti ombetsbefehlsuaf hos
den Gubernören anmält att chur anbudan blifvit
hos denne skrifvelsen gjord om affärdande af en vär-

deringsman för till hospitalet den 25. nästlidne juli
för värdandet af förskidade kasperade personer samt
samt en auktionsföreläsning den 29. i samma månad
för samma personers försäljning, hade dessa nägon
nägon stika person sig inte infannit, i anledning
hvaraf förnyad ^{anbudan} blifvit hos skrifvelsen gjord
om färdande af till hospitalet af en värdningsman
den 17. och en auktionsföreläsning den 20. nästlidne
Augusti för enhandla andamål; hvaraf hos den
Gubernören anbudan om vidtagande af sådan at-
gård att skrifvelsen ej komme att underlata full-
görandet af hospitalets nästnämnda begäran; Och
hos den Gubernören, som genom dess anbudande,
förskide ombetsbefehlsuaf återkvad resolution, å-
lagge skrifvelsen att till den Gubernören inkom-
ma med förklaring öfver det nämnda förhål-
landet samt reniss tillika återställa.

Sedan här antecknats att den 25. nästlidne
juli då värdningen bort ske i värd försöns-
dag i skrifvelsen, hvaraf ^{samt att} ~~Politi~~ ^{skrifvelsen} ~~skrifvelsen~~
för den samman ej heller varit i hospital uppfatta
i den derom till skrifvelsen ankomna skrifvelsen ut-
fatta, förklarade Politi Rådsmannen Golenius för
af skrifvelsen först uppfatta att beröda värdning
jemte förskide samt vid auktionen på närvara,
att han af dessa ofskade nämnda ofskade ej till-
mat inställa sig till den nämnda värdning
och, vid färdande ~~skrifvelsen~~ ^{skrifvelsen} ~~skrifvelsen~~
att nägon auktion vid färdande förskide ~~skrifvelsen~~
känna å den bestämda tiden medelt förskide, och
ej heller uppfatta nödigt att dervid sig infinna; Och
jemte det den skrifvelsen affärdade förklaringen,
kunna den upplysning öfver komma att meddelas
derom att Stadsfogden Komlung nämna, i anledning
af Hospitalkontorets sedan skrifvelsen i ännu

blifvit till afpågavarens uppfdrag förordnad, och
skall i enlighet härmed uppfattas, under med
tillgång till samt den gemensamt antagna och kom-
mu den att jemväl anlydas det skrifvarens, som
förskildes gångs hos vederbörande skillets anke-
nter, anholit det förutseende, vid hvilka
någon af skrifvarens ledamöters närvaro ansågs
nödig, ej måtte å skrifvarens sessioner, ut-
fästas, deputationer ej ansågs för ansågs sig vara
förbundna till ansågs sig vara förbundna att med
biträde af afpågavarens bestyrskhet gå utomlands
auktaritet, tillhandas, Skulden bevisade förkla-
ring, att afpågavarens skrifvare till den Guvernören
insändas och remisshandlingarne tillika återställas.

Öfrige ofvan anmärkade expeditioner ansågs
dermed kunna förbli på vid de afgående, som
af skrifvaren nu jemväl godkände afgående, som
allredan blifvit å skrifvarens kansli under ord-
förandens tillförsittning af den riksdagen.

§. 3.

Handlanden i Borga stad Konrad Mikael
Åberg, som, enligt skrifvarens den 27. september
angående under §. 11. fastslagna beslut, borde varit uppf-
kastas för att förhandlas om den Guvernören i
landet skrifvarens tillfästade resolution af den 18. juli
dessa år, angående af Handlanden Tabrikanten
Johan August Topfberg förde anförde klagen öfver
en af honom hos honom för Konrad Åbergs räkning
uppfäst utställning, uppropades nu i sådant offen-
de, men befunns dervid uteblifven, i anledning
hvar af Stadshofvarden Gustaf Adolf Wikström in-
teggade att han förflutna gångs härskades efter-
skott Konrad Åberg i offende å hans uppkallande
härskade, men att han denna ej är i ett dunn stad be-
vistande; Och beslot skrifvaren vid sådant förhål.

lande det skulle, afpåga jemte uppfästning, hvarom,
afpågavarens resolution genom skrifvarens kansli till
den uti afpågavarens skrifvare till den Guvernören återkom-
mas.

§. 4.

Jemte skrifvarens den 20. september angä-
nande under §. 4. fastslagna beslut, förhandlades i riksdagen
enkan Margareta Björklund, som på kallats här.
vid tillfästade kommun, om om Högskolefästade Guvernören
enlethet i landet den 16. juli dessa år, gifva af skri-
fvar tillfästade utkast, angående af Högsta Stadshofva-
ren den Guvernörens Sekretären Fredrik Moller å
Högskolen vägnar emot honom utfästade utkast för försum-
mad laggyradsförlighet; Och skulle de i bevisade ut-
kast för öfrigt meddelade föreskriften genom skrifva-
rens kansli i vanlig ordning fullgöras.

§. 5.

Sedan skrifvaren, genom beslut af den 18. sep-
tember juli, under §. 2. af protokollet, utfäst offentlig
auktion å Spejlsfabrikören Henrik Wägners tillhöriga
alutlaggda tomten N:o 1. vid Nikolaigatan i qvar-
ret Gråfrömet i denna stad jemte där uppförda
tvenne litor brädslor jemte dess utlagda laggy-
radsmaterialier att i dag inför skrifvaren uppfäst.
Lag samt tillhörande hvarom blifvit i stadens even-
goliskt Lutherska församlings kyrkor afkunnat och i
Helsingfors Tidningar infäst, förtecknas bevisade ännu nu
till afgång, hvarvid tvenne spekulanter sig infunns
jemt underträdades gemensamt att de afpågavarens
laggyradsmaterialierne som ingå i köpet bestå af fyra-
tio fannar grästen, deri inberäknadt den för en till
hänkt laggyrads å tomten lagda grundmur, tre till
alnas hvar en grästen till fjortio, tvåhundra lag
spänd och grus, fyra laggyrads träffstener och två

V. 12. K.

[illegible]

Enas me freds ten specias auktionen, flamm-
de t.f. Stadspiskalen gjorde köpsta auktionen af t.f.
Stadspiskalen Knut Vilhelm Nielsen, f. 1840, besvarede
ligende auktion for Teologie Kandidaten Otto An-
nek Reinhold Niels Køjer, med 215. rubel specias,
hvorjante t.f. Stadspiskalen Karén fortæller en af
Bukkepatronen Emil Lindesay von Jellin af Spegelbe-
brikken Køjer indgiver skriftlig bevis for fremp-
mandet af tomtes beboerige bebyggende, hvilken lov.

per libellum testium nre uoce verificat.

Waterbury says here trade of oil is cheap.

Beasts:

Den den ena af afrensade kongsmän Bruka
statens Lundsby som Julin är löst utom för den.
ne stad juridiktion, aktas magistraten värdigt att för
frågningen af den kongen hafva den sammanse lön.
gen bekräftad, i anseende kvartier det Ligger till.
gen Kandidaten Rörig, till hvilken den intygsade be-
gränsade kommes att öfverfå, att inom den
afren fristående tid af åren dagar härefter, till ko-
gistraten intygsade nämnta eller annan kongeförbindet.
gen behöva verifikat i månaden offens upptä-
tad kongeförbindet behöva verifikat, vid det af-
renter i faden afren kläddt fristående, till för
den t. f. Stadspolisken Rören i intygsade offens,
den meradenside kongeförbindet till honom an-
tänades.

8.6.

På begäran af Riddarskapets Johan Jakob
Torgman, hvilken den 15. sept. den 18. augusti afvisades
indel af besätningen å Skopet Noko, som nyligen
hänkommit från resa till Västerbotten, afvisades
med den återstående delen af samma besättning, utan
att någon anmärkning dervid gjordes, hvilket
samt att H:n Stadsskalken Karl Edoard Winters här
vid war tillfällas antecknades.

8.7.

I närvaro af Mr Stadsfiskalen Karl Edvard
Winter afvisades på begäran af Kofferdöfkap-
ren Fredrik Schultze, besätningen å Skovsten skan-
da, som under hans befäl hienkommit från resa
till Koffen, att de nägon anmärkning härvid
skvalen å Skoffarens eller besätningens på de gjorda
gjordes.

V. 12. K.

S. 3.

af denna stad,

Med skället förträdde, inlemnade Veterinär-läkaren Aron Silfvastr, i affända å fullföljande af sin den 13. september klaga under S. 20. gjorda anmälan om tillstånd till en byggnadsförändring uti honom tillhörige gården nr. 5. vid Nöstra Henriksgatan i kvarteret Truppen, af mindre betydelse förut i ärendet tillkomme protokoll i utdrag, än de fyremänning, så lydande.

(Se Signum. Byggnadsförändring)

hvilket uppläses och jämfördes med den till ifrågavarande byggnadsföretag uppräddade och af Veterinär-läkaren Silfvastr som twisfaldt ingifne ritning, derå Silfvastr sigt trada af och i skrifstraten afserades till följande

Beslut.

I likhet med fyremännen, finner skrifstraten skäligt tillstyrka bifall till den ifrågavarandes byggnadsförändringen; men ärendets slutliga förordning tillkommer likväl den Guvernören i landet, i hvilket affända utdrag ur detta protokoll kommer att jämte kugg exemplar af den ingifne ritningen samt de till anförda gärdes beläggande förut fastställda ritningar, som kunna finnas i skrifstraten förvar uti affända skrifstraten till den Guvernören inlämnas. Affända å utskallandets.

S. 4.

Fördrag ut af Handelskottskällaren Karl Johansson Klunneberg i dag till skrifstraten ingifne skrift, hvilken jämte de den återkallade af skrifstraten bifogade kunnat lösas här sigt inlästa; Vardens nämnda handlingar så lydande.



KOP.

1859

(Signum. Byggnadsförändring)

I 1859 den 20. Augusti verkställdes af underskrifne stads wardenberigen förordnade Lärare Arkitekt och Magistrate Hedamte, i öfverwärd af Brandsteds Directionens utsedde ombud och gärdägare, så beskaffa syn som förskrifves uti Not. 13 § af Hens Högberiga Majestätts Vädige meddelade utnämna byggnadsordning af den 18. Mars 1856, jemföra med Högberiga Beskriften af den 4. Augusti utöfwade in. uti Veterinär-läkaren Aron Silfvastr tillhörige gården nr. 5 vid Nöstra Henriksgatan i kvarteret Truppen, tredje stadsdelen af den nu stads, öfver af honom utställd, i enlighet med öfver twisfaldt uppräddade, till Magistraten jemte andock. ritningar, samt wif för ritningen jemwas tillhands warande byggnads ritning, likväl de särskilda byggnadsförändringar. Hvilka, wia den här anställda synegången

11 of de

Utskrifvet hemska att bestå:

1^{ste} Uti förändring af det i Boringgohuset
emot Bernåldts gata, i desu noma det be-
tagne kik, till matstau, fönstrets rind-
riddjande af detslides fönstervordne spjöt
med Oakugn, samt uppförandet af en ny
kakelugn med röck i samma ställe. U-
vensom nummets utvidgning genom en ny
nästlagning emellan detta och i västra sidan
tillgränsande förstuga, hvilka således komma
att förenas till ett rum, hvarjämte detslida
gårdens ledande trappa och den komma att
försvinna samt den sednare förändras till
fönster. Och slutligen.

2^{de} Uti i samma sida nästgränsande Boring-
gohuset förändring till kik genom detslida
kakelugns nästlagande och uppförandet af
ny tröskspis med Oakugn samt inrättandet
af en ny ingång med trappa från gården. U-
vensom tillflyttandet af ^{till det nämnda} ~~ett~~ och öppnandet
af ~~ett~~ ^{ett} nytt fönster.

Och då synemännan, så vidt de
11 och 13^{de} i ofwänberäknade Allernådiga
gifna bebyggnads ordning, vid utförandet
här af till alla delar iakttagas, härvid

funnit något att påminna; så wi för wår
de tillfugraka bifsa till Tillwaste i näm-
de afseende hos Magistraten gjorda an-
sökan, hwilket intygas. Helsingfors den
ofwan

På Embetets vägnar

Jean Wik O. W. Odenius

Såsom öfverwarande förnåttningen i
Brandstods Directionens vägnar, underkräfs
wer
Oscar Thunberg

u of de

Tit.

Hos välloflige Skrifvaren anhalten underkast.
nad härmed ödmjukhet om vinnande af beskick
ä in- och utrikes-handel i denna stad, i hvil.
ket offrande jag härmed i lika ödmjukhet har äran.
fortägga betyg afur min frejd samt loftryckt offkraft
of för mig utfärdade uttyg afur tillräggslagd tju.
stetid vid dylik handel.

Med fullkomlig iordnad och hörsakning från
händes

Tit.

Ödmjukhet
Sjuna

Carl Johan Kinnerichsen.

"Embetsbetyg

Borga Stift

Handelsbokhållaren. Carl Johan Kinnerichsen,
som för beskick vinnande i denna stad anhalten
om detta betyg, är född den 22. Januari 1825, har
med god fristående beskick brukat salighetsmedel
och städp iakttagit en bekvämd och välskötad
vandel. Helsingfors den 2. September 1859.

(embets belyg)

Kortner Torsten
C. f. Bist.

Handelsbokhållaren Carl Johan Kinnerichsen
som ett fetsom är conditionerat, dels vid min och
dels vid den des Biskops L. Kinnerichsens handel,
och samt ett uppenligt, och moraliskt offrande
förligjort från älskanden till värd fullkomliga
något, tankar nu följa beskick som in och ut-
rikes handlande, hvar till honom detta som bevis
och Recommendation meddeles. Helsingfors d. 1. Septem-
ber 1859.

C. G. Backström
(Gigle)

Se den förestående handlingas käftat upplaste,
äfsamlades i skrifvaren till följande

Beslut:

Det älsger Lokanden Handelsbokhållaren Kinnerichsen

merichson, att följande han för ipägavaranas an-
 sättnings fullföljande vill, att, till ådagaläggandes
 af sine insigter uti de handskapsföretagen, som för
 vinnande af lverfkap ä ä. uti utrikes handel
 erfordras, undgå förhöf af in-ah utrikes handlen.
 dennes Freden Kjöplöf och Abraham Aldenberg,
 hvilka härmed till förmånen till examinatorer; och
 jämte det Säkandes, vid afvärsinnande förflyktel.
 f. äger att inom en månad härnäst, försedd
 med utdrag ur detta protokoll, i anseende af
 ständs anmala sig hos nämnda examinatorer samt
 sedan dessa utgått till att ställe för förhöf, der
 om undersättas ej mindre som in-ah utrikes.
 Handelsfören Söcietetens talman Herr Commers-
 rådet Justus Tholen och Politei Rådsmannen
 Karl Henrik Lindberg, hvilka äga att förhöf af
 utvaras, är skapistratens Notarie vice Käradschef.
 dinger Suante Viktor Dalsjö, som det tillkom-
 mer att dervid föra protokollet, äligger det Säk-
 ande ^{deras} insigter, vid maktandes öfvertyg, att, inom
 en månad efter förhöf, till skapistraten inkomna
 så väl det denna förlä som detta protokoll,
 hvarefter vidare åtgärd i ärendet vidtagas skall.
 För öfrigt kommer Säkandes, såsom härvid icke
 tillstådes, att härvid underrättas gäms protokollet
 utdrag.

S. 10.

I anledning af Viktualiehandlaren Jakob
 Loginoff Tschernischoffs gjorda anhållan att, attom
 den del af staden underskyddande Sötholmen, som af
 honom redas på arrende inochafas, öfver så arren-
 ders det återstående af sagda holmen, så vidt den
 somnas somnas är disponerad, har Viktualiehand-
 laren Tschernischoff, enligt skapistratens den 31.
 siffridne kungöf under S. 9. förtade befall, tillf.

ut hörtie uppkallad, för att liksom i ärendet vi-
 dars höras; och inhållde sig Tschernischoff här-
 vid samt förklarade, på derom gjorda frågor, sig
 villig att för ipägavaranas holmen med undantag
 af de delar deraf som förut är upplösta till. Vikt-
 aliehandlaren Wack och Skreddarsmästaren
 Ständerger skägga det af skapistraten i försärd
 med Stadens skatte derför förtade arrende af
 samtliga rubel om året, derä Viktualie Tscherni-
 schoff, samt liksom af alla i skapistraten öfverlåda
 till detta som redas den 15. Mars siffridne är
 under S. 3. af protokollet, som vid de gjorda anhåll-
 ande maktandes anhållan med ipägavaranas, för-
 tade korta öfver öfver den omräknade delen af
 holmen, samt liksom af alla i skapistraten öfverlå-
 des till såjande

Utslag.

Med lönadt bifall till Viktualiehandlan-
 den Tschernischoffs derom gjorda anhållan, finner
 skapistraten skäligt till honom upplåta, den delen
 af den del som den del af Sötholmen, som icke
 i öfverräknande måtte blifvit förut disponerad,
 att jämte den del af sagda holmen, som af honom
 redas förut inochafas, till vidare besittas under ¹⁴ af Tschernischoff
 att öfver arrende af samtliga rubel siffrer, som är.
 liksom för af honom till handskapsen inbetalas; ä.
 liggande det Tschernischoff att, försedd med utdrag
 ur detta protokoll, härvid anmala så väl ä sta-
 dens Kammerarekontor som hos l. f. Stadsingenjören.
 Herr Ingenjören vid Landtmätari Öfverstyrelsen och
 Riddarn Kajsas i öfver till hämmelse om be-
 röide arrende; hvilket ä in kallander offades.

S. 11.

Till vidare åtgärd förslags om det under S.
 9. den 20. i denna månad förenordna, men öfver
 hörtie uppkallade ärendet, angående Sjöformans.

W. S. K.

W. S. K.

8. 11. 1800

hustrun Helens Margareta Nordström, i dess öfver-
dige son Johan Wilhelm Nordström utgäfs, för
der upskning om följande af staden Gais
Timmerman, gjorda affo öfverlåtelse af arrendetomten
N:o 15. vid Tjufkaregatan i kvarteret
Lomans af denna stad, och inställes sig härvid
ej mindre Helens Margareta Nordström än Gais
Timmerman om att Johan Wilhelm Nordström
fader Jönsformannen Anders Gabriel Nordström och
Gais Timmerman, hvilkas hörande i saken skapst-
ten aktat nödigt.

Sedan det i saken förut tillkomna protokoll
blifvit uppläst, hördes Anders Gabriel Nordström
och Gais Timmerman i saken i ärendet, hvarvid den
förstnämnde, med förmlan det att det ifrågakoran-
de köpet transport af handlingen blifvit upprästat
med hans verktyg och samtlycke, förunde sig uti
den gjorda upskningens framt Timmerman, somer jän-
te det han erkände nämnde affhandlings vil-
het, förklarade att den till Johan Wilhelm Nord-
ström upplötta hälften af tomten utgör denna delens
af derof, hvarhos Timmerman, vid denna upplösnings
fråga uppgaf att han, enligt den tillförläpna öfver-
räkningen, utseu uore ansvaret för det till
stadskassan från hela tomtens utgående arrendes.

Nederbörande frägs härvid trada af att i chapi-
trotin öfverlätas till följande

Utlägg:

Magistraten finner godt den staddes öfverlä-
telser godkänna, i saken hvaraf Johan Wilhelm
Nordström äger att den ifrågakorande eller denna
hälften af tomt N:o 15. vid Tjufkaregatan i quarte-
ret Lomans inchofver att bestå på enahanda ord-
ket i offrande å besittningstiden som densamma af

Timmerman inchofver att så länge densamma för
allmänna eller statens upskilda inchofver eller
int behöf ike är nödig, i hvilket fall, och då
sådan inchofver tillämpligt inchofver, tomtens
utan att denna tomtens tomtandel ska tillstå,
den snart afträdes att de deri möjligen offrande
lyggnader undanflyddas, utan all ersättning; Och jän-
te det tomtendelen ska för förförande kommas att föra
te den andra hälften derof betraktas som en tomt
att stå för i saken derof, ej för saken förskild tomt
beläggas, äliggs det inchofver i öfrigt att, derof
sådan inte redan ståt ståt, ^{att} ~~inchofver~~ ^{densamma}
med andra angående tomters att gator, som den
samma med behörigt plank; hvilket för veder-
förande ä inchofver det offrande.

§. 12.

Efter förordningen §. 1. ännu för inför chapi-
trotin stadd, inchofver Jönsformannen Anders Gabriel
Nordström, somer förordades för sin angående son
Johan Wilhelm Nordström, tillförläpna upprästat rit-
ning till en tilläpna utlyggnad å denna hälften
af arrendetomten N:o 15. vid Tjufkaregatan i quarte-
ret Lomans af denna stad, till den hvilken tomtan
det denna sistnämnde under nästföregående §. till-
förläpna besittningstid; Anhöllandes Anders Gabri-
el Nordström nu om tillstånd att denna utlygg-
nad i vilighet med den som ingifva ritningens offrande;
Och som chapirotin i anledning häraf godt för-
ordna till upställande af saken å den ifrågakoran-
de tomtendelen, att förordas af Politi Rådsmannen
Råd Rik Rik och Rik Wilhelm Riksmannen i hild-
ket offrande tomtens äliggs att förord med utlygg-
ut detta protokoll, att mala sig hos nägonstans af
nämnde förordning man, hvilken utfaller till den
saken att denna länas öfrigt vederbörande under-
rättelse; hvarjante tomtens i öfrigt äger inte alltså

V. 8. 11.

i närvaro af en
Skrifvare och veder-
börande tjänstgörare,

att vid fyra sig införas och att dervid hafvas
 till hands legges exemplaren af den ingifna rät-
 tingen, hvilka för sådant ändamål skola till
 honom afställas, utan öfren att sedan fyra för-
 siggare och instrumentet deröfver blifvit sökanden
 meddeladt, derjemnas jemte legges exemplaren
 af rättingen till till magistraten i kunnas, så
 samt han undersökningen fullfölja vill; hvaraf
 vidare åtgärd i ärendet kommer att af magi-
 straten vidtagas; och hvilket för Sökanden, som
 under öfverläggningens härtil varit öfrad, i
 inkallandet offades.

§. 13.

Om stadskassans nedannämnda fonder utan
 ordnades följande penningposter:

a) Utanordnade medels fonden:

1. till Rådshögskolans L. T. Grönfjell för repara-
 ration af femta styckens gatulyktor enligt räkning
 255. rubel silfver.

b) Inskildas medels fonden:

2. den på stadens och nämndens byggnader sig belö-
 pandes andel af Ordförandens i Brandstods kom-
 mittens arvode, enligt debetsedel med 3. rubel
 95. koppek silfver.

3. till Petra Söngknektarne Karl Fredrik Steu-
 berg och A. C. Lindqvist tredje kvartalet af det
 den den för tillkommande öfverning, enligt reglementet
 med femton rubel silfver till hvardera.

4. till Handlanden Ignatz Schiefner honom, ge-
 nom Magistrats lagskräft utnämnd tillfog af den
 1. september chupstie öfvernämnde, numera lagskräft
 utnämnd tillfog den i respektionsning tillagdes 150.
 rubel 80. koppek silfver.

§. 14.

Till jussöring afslutas Magistrats protokollet
 för den 20. november chupstie.

§. 15.

Palitei Rådmanens Cadenius anmält att han,
 till föga af Magistrats stäm meddelade föreskrift,
 numera jemte Vikariehandlanden Michael Sch-
 nen och Gasparensästaren Gustaf Adolf Kropp / sen-
 skildt stelling för a stadens, regis af Byggnadsästaren
 Anders Westerland på entreprenad uppförda flera
 Magtarenas, hvarvid ej mindre de i entreprenadens
 ingående arbeten än de, som Westerland, enligt Ma-
 gistrats protokollet för den 3. september chupstie, an-
 lagt sig att emot särskild ersättning utföra be-
 funnits föreskrifligt förändras af af fyra nämnda god-
 känt; och utavordnades forty om till Westerland
 icke alltså den bestämda entreprenadsumman
 640. rubel än afvannamade särskildt bekundade
 ersättning 110. rubel 20. ^{koppek} eller tillsumman 750. ru-
 bel 20. koppek, hvar med öfrare likväl af förut
 förskottvis till honom utavordnades medel, nemli-
 gen den 30. Mars 520. rubel, den 20. April 150.
 rubel och den 25. chupstie allé detta är 70. rubel,
 i sågde hvaraf såsom omtaladt återstår ³⁸⁰ ~~380~~ rubel
 allé silfver, som skulles från stadskassans bespelt
 Byggnadsfond till Westerland emot gittes utlagga.

§. 16.

Widare anmält Palitei Rådmanens Cadenius
 att de personell till stadens råd, som Rådhusbete-
 mästaren Gustaf Adolf Lindström, enligt chupstra-
 tens protokollet för den 9. september juli under §. 14.
 åtagit sig att anställa, numera blifvit af de Lind-
 ström leaverades samt af Rådmanen jemte Vik.
 Luolichandlanden Christian Michael och öfrare och Gas-
 parensästaren Gustaf Adolf Kropp vid a den an-
 ställd besigtning, besannits godkända, i anseende
 hvar till den belö öfvernämnda ersättning för
 ifrågasattas personell 208. rubel 21. koppek

nu gifvas nu af chagistraten etatuerades att
från stadskassans iuskuilade medels förda till
indförsen utbetalas, efter afdrag likväl af 100. em.
bel samman mynt, som denne attandam, enligt
anordning af den 20. jehelidens juli, förskottsvis
lyftat.

S. 17.

Sedan Politie Borgmästaren Stenborg för gif
vighet i nedanstående mål afträtt från Proform.
desatlet i chagistraten, som i stället intogs af ju
stitie Borgmästaren Hofstetters esqversson och Ridda
rens Brunnar, som i följande offrandes afverkam
nadt från Rådhusförsamlingen, intennades mindre stad.
fiskalen Den häre Edward Winter utdragur den
ne chagistrats protokoll för den 7. April i denna
rande är det, hvaraf intennades att sedan i ju
stie Borgmästaren Karl Johan Berglund hos chagistra
ten för ändring att i ju stie borgmästarens i den
ne stad den 11. November jehelidens är afkem
nad tillslag, deponuadst Berglund tillfört lott.
fald för det han skulle för till General Guver
nementets kauplied hädaföras utställda ju stie borg
arbeten förordat högre priser än vederbördt, harska
gistraten genom den afkunnade den 7. April
gifvet tillslag sig yttat och funnit det inte
hafva tillkommit Embetsrätten att till försökning
afstaga afkunnade af General Guvernements
kauplied vägnar förda klagan afsteg offskid ar
listolar, hvarför och som den i målet anställda
besiktning och värdering af arbetet inte för sig
gatt i laga ordning, at Embetsrättens afverkla
gade tillslag af chagistraten uppkast, hvarhos
till vederbörande Stad fiskal öfverlemnats att
det anmälde offskid i laga ordning beifas;

(Signum: Enskanda.)

Å 1854 den 2 juli verkställdes af underskrifva
Politie Rådman med biträde af Rådmanne och
Kisell, Magnus Johan Stollander och Snickare
Mästaren Carl Dawid Alenstedt, tillfört af den
meddelade vederbörigt förordnande, så bestaffas
besiktning och värdering som. Högst befat af den
10 Mars 1762, hargjore genom Justitie Kanslerns
Cirkulär af den 30. jehelidens April präbjude. Öfver
attskid af Snickare mästaren Carl Johan Berg
lund till General Guvernements Kansliet
verkställda snickare arbeten. Hvarfor han ska
fordra högre priser, än honom rätteligen bör
tillkomma. Samt hvaromot andra stats fiskal
Herr Carl Edward Winter, med anledning af
Magistratens den 4 iottidens maj afkunnade ret
slag i Berglunds hos Magistraten anförda bevm
öfver Snickare embetsrättens den 11. November iott
lidens är afstaga retslag, väcker talan.

Sedan här antecknats att Herr Stolleri Rådet
och Riddaren Alexander Heekman för General
Guvernements Kansliet, Fiskalen Winter, i tjänsten
vägnar och Berglund för egen del tillfästskom,

inuti samt Herr Hologu Rådet Hestman afkomme
Snickar Embets rättens protokoll för den 8^{de} och 9^{de}
November sistlidna år, hvarn efter genomläsande
bland annat finnes intagne; twenne af Berglund
utfärdade till Olufs summan olika räkningar af
de ifrågakomne arbetena. Nämligen en somman af
den 17 September, till belopp Fttthundrade Nitio
rubel Tjugu koprek silfver, samt en specificerad af
5^{te} November, allt sagde år, med öfrige summan Fttthun
drade Nitio alla rubel Allatien koprek nämnda myn
Afvensom bemäldte embets rättens protokoll för den
10^{de} November förenämnde år, angående embets
rättens samma dag verkställda besigtning och
skuggning öfver de utförda arbetena, hvilka därefter upprä
tats till ett värde af Fttthundrade Tjugwatta rubel
Westisem koprek; Wiistogs med förutnningen, hvarn
efter noggrann granskning af de ifrågakomne ar
betena, hvilka finnes vara utförda med mindre Berg
fältighet, besigtningmännen slutligen stadnade
samma öfriga och värden, som Embets rättens i
öfwanberörda protokoll af den 10 November 1888 af
Och sålunda anse sig lika med denne bevis
Mått värde för de af Berglund till Gene

nemende Hanselies verkställda arbete, till Ftt
hundrade Tjugwatta rubel Westisem koprek silf
ver, hvilket intygas. Helsingfors den 9^{de}

Enlige förordnande

O. W. Odenius

M. S. au der

F. K. K. K.

L. D. Altmstedt.



(Signatur: A.)

Ödmjukast till protokollet.

Anmärks först, huruvidt, då ifrågakommes arbeten
verkställes ifrån Sabrite, desamma besigtning och
värdering borde ske på sätt och i den ordning, som
om skränkvärkverken finnes föreskrifven, eller om
icke mig bör tillätas å min fide utse stämningarna
en faktum af värderingsmålet, hvilket jag ödmju-
kast påstår; samt om icke Snickarverket
C. D. Allensfeldt, hvarken i Embetsrätten bidragit
till den första, af mig öfverklagade och af Wäckerfjär
Magistraten ogillade värderingen, därför bör anse
vara jämför att deltaga i den sednare besigtningen,
emedan Allensfeldt dervid genom ej kunnat frångå
sin förut gillade åsigt, hvarken utgjorde grunden
afven för de andre besigtningarnas bedomande;
jag inhåller därför ödmjukast att en ny faktum och
rättsmässig besigtning och värdering måtte å ifrågakom-
me arbeten anställas, emedan ett förrt bedomande af
desamma värde ingalunda kan finna sakningens
öfver dem för hägt tagen.

C. J. Berglund.

(Signum: 83.)

Uppså bekräftar af Snickersmästaren Carl Johan Berglund,
härigen sed, jemlikt Hans Höfverliga Majestätis Kåriga
Resolution af den 23. April 1857, bekräftar Berglund för
nämnda Liffland ett privilegium att i denna Kättingfors stad
anlagga ett drifvar en möbelfabrik, såväl att inom två
år hafva fabriken förfärd i fullt stånd samt att inom
samma tid hos Kåriga Kungliga Manufaktur-Inspektionen förhandla
fästas, vid afslutning att vardas förklarad förtäpplig detta pri-
vilegium, vardas af nämnda Kåriga Kungliga Lefnamnets här
nämnda intygadt att nämnda möbelfabrik för nämnda
år i fullt stånd. Kättingfors, den 23. November 1858.

Öfverstens vägnar:

C. W. Eadenius.

C. Hem. Lindberg.

Afskrifvens riktighet intygas:

K. Lindberg.
Skrifvar

A. Gustafsson.
Lindberg.

Och har Herr Stadsfiskalen Winter i anledning häraf och Klagfratens, som
den 18. september juni, jemte det som anmält är. -
det till Klagfratens upplagande, anhållit om för-
ordnande till ny befigning och värdering av de
ifrågasatta arbeten, dervid förordnat Rådet Hög-
männen & Karl Wilhelm Calinius, Handlanden
Johan Magnus Salander och Tesor Kjöleff och
Snickaremästaren Karl David Almqvist att be-
rätta förordning verkställa.

Jemte det Herr Stadsfiskalen Winter, som den
18. september juni, i sammanhang med de förordna-
de anhållan om för, tillika anmält ifrågasatt
ärende till Klagfratens upplagande, som uppräpar
berörda ärenden, samt de jemte återkommande under
återkommande de jemte af det snod Snickaremästaren
Berglund förut i saken gjorda anförsläpande, in-
lämnade Herr Stadsfiskalen vidare inlämnade af
oförnamnade för, hvilket här offres och var för
lydande:

(Se Signum: Enskanda.)

Att det nu, sedan oförnamnade handlingar
blifvit uppläp, upställes uppres i saken, inlämnade
sig Snickaremästaren Berglund; men i General-
Guvernementskansliets vägnar på dem beordriga
tillföres, ehuru Herr Stadsfiskalen Winter förmått sig
hoppa om ärendets förkommande i dag tilläpade an-
mält.

Emellertid inlämnade Snickaremästaren Berglund i
offende i förnamnt i saken ett skriftligt andragan-
de till förordnandet, hvilket jemte ett af honom nu
öfver inlämnadt bevis i affkrift här sigt inläpade;
Varande sagde handlingar af följande lydelse:

(Se Signum A. och B.)

hvilka uppläp, men af Stadsfiskalen Herr Stadsfis-
kalen Winter anföras inte förtjuna offende; därvid
berörande oförordade af Klagfraten öfverlades till detta

Utlägg

Jemlikt Kongl. Befehl, af den 10. Mars 1762,
kungjorde genom Justitie Kanslerns Gickhede cirkon-
lar af den 30. jupijiska April, finnas chagistraten
sig icke vara bekant att ifrågasättas ärenden till
behandling upptaga, utan må Herr Högskiftalen
Winters för deri vänta talan efter besökhet vid
underbörlig Donstol anmala och utföra; hvilket för
underbörlig a inkallandet affades.

V. 12. k. 12. k.

8. 18.

4 af den 30. jupijiska
chagistraten B. G. f. d.
nåf förundersök

Sedan Smedsmästaren Gustaf Wilhelm Bostrom,
i offcens a full förjande af sine hos chagistraten
anförde, (hvar afur Smedsmästarens i denna stad
den 4. Januari anmälade sig gifne utslag), angä-
de intagen af en utaf Bostrom såsom mästarens
offförsäddas kasfaktia, den 25. jupijiska juli till
chagistraten intagna i mindre de förut i ärendet
tillkomne protokollen an instrument afur den afur-
gistraten i saken försäddas sig och värdning, för-
drag Justitie Borgmästaren Kasfaktia afur den afur-
Biddaren Brummer, som i anförde till Politie
Borgmästaren Stenlunds försäddas i målet, intagit
ordförsäddas i chagistraten, som berörde ärendet,
hvar i hvarord nämnde protokollen och signatur-
ment upplästes; varande det följande så lydande.

(Se Signum: Kasfaktia.)

Se Efter det här antecknats att så väl Smeds-
mästaren Bostrom som öfrige Örföranden Smeds-
mästaren Bostrom som öfrige i denna stad luffkap a-
gande Smedsmästare nu vara påverande och för
ärendet skollade, fördrade chagistraten förjande

Befehl:

Såvida samtliga i ärendet målet Smedsmästaren
Bostrom och öfrige Smedsmästare i denna stad, hvilka



Signum af Sekund. d. 25. juli 1762.
(Signum: Kasfaktia)

Å W. 29. den 25. juni, hvaran som
stundadagen, sammanträdde Politie-
mannen, som Högskiftalingsen Carl Henrik
Lindberg, Smedsmästaren Erik Johan Sjö-
vins Gerné Mekanikens Winters Wiken
och Oskar Smith, intagit chagistraten.
tills förvarande af den 25. jupijiska.
Maj, hos Smedsmästaren Gustaf Wilhelm
Bostrom för att besigtiga och sända-
ra en af Bostrom till mästarens
förläggas, att af Embetet gärdad
Kasfaktia, hvilken Smedsmästaren Bostrom
anförde att fördrade han till anför-
and i likhet skänkt Kopare, Embet-
et måtte äggas anförande intaga
som tushundra samt till sig. Hög-
skiftalens hvar i mindre Smedsmästaren
Bostrom, an Smedsmästaren Adolf
Wilhelm Ringqvist, Carl Adolf Ekholm
och Carl Henrik Persson, hvarant
samtliga öfrige Smedsmästare i denna stad
som utskrifte, hvar antag an denna
föreläggning skänkt skänkt intag
den 25. jupijiska Embetet sammanträdde, intagit
hos Bostrom denna anförande.

Sedan afurdrade förvarande samt
öfrige i saken tushundra samt till upp-
lästs samt här antecknats att öfrige
hvar Kasfaktia befins som berörda

Smedsmästaren Bostrom

noto 86
1762
7. 12. 17. 62

med förändels amfong, best annamunde
 kista af förrättningmännen utskäldt värdet
 en tekniska mål gifver, i såg huren
 det af Innemästaren Bagström förvara
 pris vilken om det minsta möjliga
 till den nämnda Renss Jönghörs.

Sämlaren beviljande att värnast. intyga
 Årningens Jönghörs.
 i Jönköpingens borgare

4ah de
 Maj 18
 1848

M. M. M.
 Martin M. M.

E. E. E.
 E. E. E.

Konstnären aktar sig i färd efterligare hön,
 som icke är tillräckligt, uppfyller den nämnda till.
 dagen den 17. i denna månad klackan till på da-
 gen, den kvarten samtliga lönade parter flota
 genom Stadskontoret upp i öfver nämnda offande
 uppkallade.

Reserven till klackan två.

År 1859. den 5. September mån-
dag klockan tio förmiddagen, ^{fest. den 14 Sept.}
sammankallade i rådhuset i Helt-
singsfors till Magistratsförsamling. Ord-
föranden Polite Borgmästaren Stäm-
berg, Polite Rådsmännen Röö, Ca-
denius och Lindberg samt Justitie
Rådsmannen Gadd,

Nötarium (Dallström) frida protokollet.

§. 1.

Justerades Magistrats protokoll för den
22. september Augusti.

§. 2.

Uttämnades från Stadskasans redan
nämnda fonder följande penningförfogelser:

a) Uttämnade medels fonden:

1^a för verkställda reparationer för Lagne Elmsen-
kasstolans behof redan utbetalda 6 rubel 40.
Kopeck siffras enligt räkning.

2^a för reparation af lasthängene vid den till hem-
met staden behöfva länsvägar, enligt räkning re-
dan utbetalda 6 rubel 10. Kopeck siffras

b) Byggnadsfonden:

3^a för statens allmänna arbeten under förräk-
ne i Augusti månad, enligt femton påskildas räk-
ningar, som allredan utbetalda tillsammans 1039.
rubel 34. Kopeck siffras.

§. 3.

Ordföranden v. f. Polite Borgmästaren Stäm-
berg gaf tillkänna att vid den under förrättens
inmönstrande är skedd en öfverflyttning af en öfverflyt-
kanal under Riksgatan i denna stad blifvit nödigt
att utom nämnda gator äfven öfverflytta och på denna

1859.

År 1859. den 5. September mån-
dag klockan tio förmiddagen, ^{fäst. den 14 Sept.}
sammankallade i rådhuset i Hel-
singsfors till Magistratsförsamling. Ord-
föranden Polite Borgmästaren Stäm-
berg, Polite Rådsmännen Röö, Ca-
denius och Lindberg samt Justitie
Rådsmannen Gadd,
Notarien (Dallström) frida protokollet.

§. 1.

Justerades Magistrats protokollet för den
22. september Augusti.

§. 2.

Uttasordnades från stadskassans redan
nämnda fonden följande pensioner:
a) Uttasordnade medels fonden:

1^a för verkställda reparationer för Lagne Elmsen.
Kassans behöf redan utbetalda 6 rubel 40.
Kopeck sättes enligt räkning.

2^a för reparation af lastkängarne vid den till sam-
verkstaden behöfde laströy, enligt räkning re-
dan utbetalda 6 rubel 10. Kopeck sättes

b) Byggnadsfond:

3^a för statens allmänna arbeten under justit.
ne Augusti månad, enligt femton påskäldas räk-
ningar, som allredan utbetalda tillsammans 1039.
rubel 34. Kopeck sättes.

§. 3.

Ordföranden v. f. Polite Borgmästaren Stäm-
berg gaf tillkänna att vid den under sommaren
innömande är skedd afgränsningen af en öfverflö-
dande kanal under Kyrkogatan i denna stad blifvit nödigt
att utom nämnda gata, äfven öppnas och fästas

1859.

sa anläggas öfver en del af Pösthuset härskades
andel af Nikolaisgatan, hvilken anläggning, som
meddelades på stadskanslerns förskjutit besvär, uppförande,
enligt nu tillhande varande räkning till
10. rubel 47. koppek silfver; och jemte det nämnda
medel nu ut användes att, såsom förskjutits att
betala, på föras stadskanslerns tillfälda medels fond,
skulle att afgående skrifvels hos Herr Guvernören
i land anhalten göras om utfästning för afseende
af kronan, såsom ägar af nämnda hus.

S. H.

V. 12. K.

Hid erhållit förhörd intennade Handelslosh
härskaren Karl Gustaf Lagerlund g. mindre en
till skrifvelsen ställd skrift an de den skrifvade
svara förskjutits bevis, hvilka handlingar här af
skrifvats att vara så lydande:

"Sic.

Hos Wäseflyge skrifvaten för ånagjukt jag
anhållan om lufthaf a Wikströmshandel här i sta-
den att för i förändr offrande tillägga:

1. Detta betyg öfver min själ
2. Ett tjingskyllyg af Handelsman A. Liljefors,
3. Ett dito af Handelsman A. H. Nylström
4. Ett dito af Herr Kommerserådet C. W. J. Lund-
man.

Och för jag i lika ånagjukhet anhänga det Wä-
seflyge skrifvaten behagade utse examinatorer till
bland Stadens Wikströmshandelens till förskjutits
af mine insigter i de Wikströmshandelens esfordriga
hanskapar. Frånhandas de.

"Sic.

Ånagjukhet, tjensare
C. J. Lagerlund."

Fråga till

"Enligt Betyg
Handels Prokuratorn Carl Gustaf Lagerlund, född
16. 1838. i hals, har iakttagit en betydande vändel

och hus brukar Nadeveden, hvilket, med offrande
i lufthaf anagjukhet, varden attesterade. Helsing-
fors den 30. Augusti 1859.

(enligt sig)

Joh. W. H. Raiman
Post. 27. A. ex off."

"Handels Expediten Hans Carl Bernhart Lager-
lund, har uti Sji är 6 1/2. månader med väderliga
sjöer och drift biträde mig uti min handels
sjöer, varden nu af den orsak att jag uppför med
min handels entledigad, och varden han för sitt
trögnar väl förhållande på det bästa recommende-
rad.

Helsingfors den 16. Sept. 1858.

A. Liljefors
(sig)

Handels Prokuratorn Carl Bernhart Lagerlund
har uti Sji är 6 1/2. månader och alla dagar biträde,
mig uti min handelsöfver och handelsöfver med
sjöer och väderliga under iakttagande af ett, hvar-
de uppförande men är nu på egen lagman ställd
från mig: har öfver detta honom till bevis med
ut. af Helsingfors den 9. Maj 1856.

A. H. Nylström
Handlande
(sig)

Herr Carl Gustaf Lagerlund, hvilken sedan den
8. Maj 1856. till den 19. Augusti 1858. biträde
mig i min handelsöfver och den under orsak att
hvarande uppförande, är nu frinnas att söka luf-
thaf till bevisande af Wikströmshandel, hvar.
till han på det bästa recommenderas. Helsingfors
den 29. Augusti 1859.

C. W. J. Lundman.
(sig)

Efter uppförande här af sig Handelsloshkalan-
ren Lagerlund trada af och i skrifvaten öfver-
lades till sigande. Respekt.

Till ådäggande af mine insigter uti de, till
för vinnande af lufthaf a Wikströmshandel såligt

med kassa samt tina af stads, sina skyldigheters
 omtentligt fullgör. Därför för Säkern i antagningens
 afgift till denna stads kassa erlägga en rubel till
 sig samt, försett med gylla, desfalls jämte utdrag
 ur detta protokoll, anmäla sig i stadens Poliskam.
 man samt hos Politie Rådmanne Lindberg, för att
 i längden öfver stadens formen vordit inskrifven, hvar
 antom honom, enligt det af honom gjorda uttalandet, öf-
 ges att, om så framdeles påkommer, jämte stadens öfrige
 landförmän bestrida stiftshärringens höfsta och
 äfvidande af desfalls bestämde stifts- och legor, hvilket
 för Säkern ä i inkallandet affädes.

§. 7.

Glasmästaren Richard Teodor Theodor Kleinberg,
 som på begäran erhållit företäta, anmälde, som
 ombud för sin moder Glasmästaren Eva Katarina
 Kleinberg, att sedan hon, enligt beköringen författad
 uttalande, förtäta en utlyggnad uti hvar sitt köp-
 gärdet st. 5. vid Begäringgatan i kvarteret Kinnolen
 af denna stad, hade med nämnda byggnad numera
 för sin färdiga förskridit att den i 12. §. af
 Hans Kejsers Majestätts Nådiga Allmänna Byg-
 gnadsordning, af den 18. Mars 1836. föreskrifna sy-
 nade ä i desamma anställas, hvarför Kleinberg an-
 höll att Majstraten ville förordna till sig sig;
 Och som Majstraten i anledning häraf skäligt ut-
 för Politie Rådmanne och Karl Wilhelm Cade-
 nius att jämte vederbörliga Samråd och med
 med biträde af skrifvesjare, i närvaro af Allmän-
 na Brandstodslagets deltagare uttala ombud ä i
 pågående byggnad anställa den begärda syren;
 hvarför och skiggande det Säkern förtyg minnen
 att, försett med utdrag ur detta protokoll, anmä-
 la sig hos Rådmanne Cadenius som utställes till
 till förutläggning och derom understå sig vederbö-
 rande, att att vid syren sig infäna och derom haf.

na liksom den till förnämnda byggnad uppfatta-
 de ritning; hvarom Ombudet Kleinberg, som under
 förutläggningens hörtid varit afvård, ä i inkallandet
 förhållandes.

§. 8.

Till vidare behandling förtofs nu det af
 Högloflige Kejsers Majestät till Majstraten
 utskrifvta samt den 1. september angående att
 under §. 15. att anmäla, men hvar till uppf-
 siggande målet, angående af Mälaremästaren
 Lars Johan Källström, sommanen Lars Johan Käl-
 ström, ä Mälarembetet i denna stad vägnas
 samt Herr Stadsfiskalen Karl Edvard Winter,
 för tyfvens skull, yrkade anför ä Gärdsägaren
 numera Viktualiehandlanden Jakob Loginoff
 Ischermisheff för bönhafert i målarehandlaren.
 ket; Och inställde sig härvid Herr Stadsfiska-
 len Winter samt Mälareldermannen Källström
 och Viktualiehandlanden Ischermisheff, de två
 nu förnämnda utgjorde af sin förut i saken
 begagnade fullmäktige, nemligen Källström af
 Herr Senatskanslisen Fridolf Eklund och Ischermi-
 sheff af Samtranslatoren Herr Guvernements Se-
 creteraren och Riddaren Peter Johan Rautian,
 hvarantom utropade intet. Kates Wändelä härvid
 tillfölla jemväl Kalladskan; men öfver uppgifne
 intet. Wronsmälaren ochers Gustaf Eklund an-
 mälde derom numera hafva afledit.

Sedan här antogs att den och i Höglofl.
 ge Kejsers Majestät till målet tillkomme att,
 chun uti afgång skrifvelse till Herr Guvernemen-
 i länet utlägga, anmälde om till Majstraten
 ankommit, samt Herr Senatskanslisen Eklund
 vid uppkommen fråga uppgifvit att förklarats om
 Kates Wändelä redan här förinnan blifvit till ch.

V. 8.
 a

Poliskamman

Skulberg, som inte står den för Stadskam-
merens tjänstgörande erforderliga lönen,
från Rådsmannen honom ej kunna till-
fästas förordnades uttryck, hvar för sig och då Stad-
skamrerans Tröman följande ej anställt uttry-
ck uttryck, som af honom begärda ledigheten
ej kunde af Rådsmannen bifallas, hvar för sig
Rådsmannen Högström, Cederström, Rös, Bergman.
Hans Skrifver Brunnar samt Borgmästaren
Skulberg beträffande L. f. Rådsmannen Elgerström me-
ning; och nämnde skrifver till följd häraf,
i enlighet med flesta rösterna i följande:

Utlägg.

Skrifverens Tröman den begärda tjänstledigheten
från samt begärde förordnades Rådsmannen Skulberg
att Stadskamrerans tjänsten, på Trömans anstän-
dhet under följande ledighet förordnades, samt de ut-
tryck, som bifäst den emellan i följande affen-
de följande uttryck uttryck; hvar för sig och då.
nämnde i innehållande följande uttryck.

Löfven för Skulberg etc.

År 1859, den 7. Septembris, onsdag, följande uttryck
Klockan tio förmiddagen, sammant-
trädde å rådhuset i Helsingfors till
Magistratsförsamling: Ordföranden Palitie
Borgmästaren Skulberg, Justitie Borg-
mästaren Högström Skrifver och Rik-
sen Brunnar, Palitie Rådsmannen
Rös, och Cederström, Justitie Rådsmannen
Högström, Juris utriusque Kandidaten
Skulberg, Palitie Rådsmannen Lind-
berg, Justitie Rådsmannen Söderholm
och Gade samt L. f. Justitie Råd-
smannen, Juris utriusque Kandidaten
Cläver.

Protokoll för församling af Notarien Skulberg.

Plenum.

§. 1.

I affen de å granskning föredrogs af Stad-
skamrerans Nikolai Tröman uppräddad att till
Magistraten ingifven kalkulation öfver Stadskassans
inkomster och utgifter under följande skriftliga må-
nad, hvar för sig och då till anmärkning och
föreskrifvades.

§. 2.

Justitie Rådsmannen Juris utriusque Kandidaten
Skulberg, anmätte att sedan han den 9. septembris följande
bifäst af Magistraten uttryck att, såsom ombud för den
nämnde vid Helsingfors folks församling Skulberg
af den Vice Landtmotaren Karl Edward Selén
förelagd att den 3. förtgångar juni genom utskickning
affställd följande uttryck uttryck mellan Skulberg och den
den lydande Gensäkert och Skrifver hvar för sig i Skulberg
nämnde folks å ena samt Gensäkert uttryck af-
fateri Wiks länsgård, samt Bränds, Segeris och Land-
kamrs länsgård, öfver i Helsingfors folks å ena

och samt till Skrif-
ver och Brunnar
Högström

N:o 185.

fidan, hade Rådmanne, såvda någon deri en.
 dock föreskrifvats att ändring i samsamhet borde göras
 i hvad förordningen angående rummet Gensamt
 jäteri, vid genomgående af handlingarne i ären-
 det stannat i tveifvelsmål om de delar af för-
 ordningen, hvari föreskrift ändring för öfrigt borde
 göras, hvarföre Rådmanne nu anhåller att nämnan-
 de föreskrift härutinnan måtte af chafstraten med-
 delas.

I anledning här af kullots dit skulles yttarande i
 jakten offoraras t. f. Stadsingeniören Herr Ingenio,
 som vid Landtmåleri- Årsmötet och Riddaren
 Georg August Kajanus samt handlingarne i ärendet
 jemte dertill hörande karta i sådant offrande den-
 ne kullots jemte en ~~deri~~ ^{deri} ~~deri~~ ^{deri} så lydande

Kommunikations resolution.

Skeddes Herr Ingeniören och Riddaren Kajanus,
 hvarken det, vid öfver af fem regel fäst, äligg
 att inom fjorton dagar efter delfärendet här af till
 chafstraten inkomma med skriftligt yttarande an-
 gående ~~deri~~ ^{deri} i hvilka omständigheter af in-
 nemmande förordning skäl till ändring görande
 för staden kan föreslås, hvarhos handlingarne
 tillika böra återställas.

Skolande ärendet, sedan lönade yttarande blif-
 vit afgjort, i chafstraten vidare fördragas.

S. 3.

Torreds, i offrande å granskning, om af Vik-
 tualiehandlaren Johan Henrik Ahlfors till vid nu
 erhållit förbräde ingifven korgeskrift, så lydande.

Sedan Vikt: Handlaren Johan Ahlfors, vid den
 inför Välförhållande chafstraten i denne stad, den 31. jult-
 lidne korgstallens auktion, stadnat för lagsta
 anbudet, att under ett års tid, räknadt från den
 1. inständande November, omförföra reahandlingen

af stadens borg, allmänna platser och gatuvandlar,
 m. m., så gå under skrift en. för lagge, och lag-
 ge för en, i proprio korgen, icke allena för alla
 gångets behöfva följande utan och för de för-
 skatter, som till utredningens utförande kan vor-
 da Handlaren Ahlfors beviljade, i händelse frä-
 ga om återbärning af en eller annan del afakt opp-
 stå skulles, hvilket all härmed föreskras. Kell-
 fors, den 5^{te} September 1859.

Adolf Sälström
 Handlaren
 (sign.)

Otto Björkell
 Bokhållaren i Finlands Bank
 (sign.)

Ätte Handlaren Adolf Sälström och Herr Ban-
 kobokhållaren Otto Björkell egenhändigt underskrif-
 vit förestående korgesförbindelse samt äro underkastade
 för hvad de deri sig icke icke lätligt, Kellfors råd-
 hus, den 7. September 1859.

ex officio:
 August Ahlberg.
 72

hvilken uppläses och af chafstraten, genom i laga ord-
 ning, fördratt besat, för anlämning godkändes, hvar-
 om Viktualiehandlaren Ahlfors, som under öfver-
 läggningen här till varit afstätt, i inkastandet för-
 ständas.

S. 4.

Hid erhållit förbräde, anhåller Cigarefabriks-
 arbetaren Anders Gustaf Lindroos att varda antagen
 till extra Stadskelger tillhållas, i hvilket offrande
 han intennade kunna bevis, hvilka hvar efter annat
 här fringo inflyta och vora så lydande.

"Emblets-Bely"

Borga Sälström

Att Cigar arbetaren Anders Gustaf Lindroos, född
 24. 1844, är välprovdad, varden, med offrande å an-
 förning om hvarställe, honom till bevis med-
 delades. Kellfors den 5. September 1859.
 (Emblets sign.) Joh. Wille, Boxman

Phulagne odiffo.
nerade fouterne
et B. via

mom. i Næstveds Brevkædet af den 14. April 1838, an-
gaaende freenings af de lafardte og kurtser for Nyl-
lands kan med udformale Skilsmidte Indsigt, kan
aaar løst disponeres,

~~Isolieret~~ Efter autoklavet här af afkylades
nu i kylskåpet till följande

Uffay:

Så de ifrågasättande bremarna, enligt afse-
nämunda skrifvelse, ej kunna af staten disponeras,
alltså kan skogsstaten till den gjorda anförningen
om deras upplåtande till uppförande af studenter
icke bifalla; kunnom Studentens Direktionen såsom
härvid icke tillfästas, kommer att underrättas genom
protokoll vid dag.

8.7

I affende à jiftingen upplafes chagifroten pro.
tokale ffor den 24. feptilue chugaffi.

Efter numera fasta Meningsen, afgrän-
 zo Jäffitea Borgmästaren ~~Anders~~ Andersson
 Munster, Jäffitea Rådmanne Hildström,
 Ahnberg, Söderholm och Gadd samt t.
 f. Jäffitea Rådmanne Rigen Lea fespion
 a i Hagens Kästhusen etc.

~~S. S.~~

Les Expts. haud Ordførinden Politia Vergnia-
Horn Thomsen, Biskupsgade, har Virksomheden at
Talegelseshæderne Røstningen Herman Josef Peters
nummer 11a Skjættestræde indkommet med henom of-
førsel af forklaring af, Prokura bestående Thomsen
et Søn, Nafins et Kompagni, Ledskehol et Kompagni,
Prokuraerne Ber Lektor Peter Theodor Holten, Kuv-
lander Abraham Oldenberg, Prokuraerne J. M. Thomsen
købt samt Talegelseshæder J. C. Thomsen et søn opford-
ret på en restitution af erlagte vægpenning af samt
Talegelseshæder de henom meddelte handlinger

i folket; Oth befremdes vsmunde forklaring, som en fo-
redrogs, så lygde:

"Fix:

Lägen mig afförande attåtänka öfver Botskand-
Larons Wägnings 46, Söderholm 86, Peter Th. Lohf-
Holper, Strömked 8 Lous Lohkandels frull handlanden.
nu Mr. Alenburs, J. W. Strömkells och jobits lotalyt
J. C. Strömkell & Lous Lous Wägnings Magistraten gjor-
de anstaltan, om öfverfände ut Stadsköpsen af de un-
des ären 1857, 1858. och 1859, af dem gemenfrunt län
denna stad enlagde 714. Rubel 25. kopok silfver Nöy
och Mouspplöfningens penningar, för ifrån allkandut in-
förde löcker och andra kellefvis effekter, för jag ö-
niskhaft öfvisen: att de spunklagade öfvisen blef
ut bemåla vederbörande försäde med anledning af
denna Stads den 19. juni 1851. Allernadigste författ.
de Stalagstaden, hvari alldeles orickholigt kullmanus
att vägnings lön orlaggas för alla län Staden
försäl inkommande för kullman följandes utgående och
i tacken med wigt upplaggen waror, utan någon fö-
tagelse försäde för kullman waror och an de vägnas
eller kullman vägnas eller icke, och med följ af län
orickholiga Stalagsten äro länne öfvisen enligt nitt
Sdungha formenande, vederbörande kullman försäde
och möste öfvisen framdeles, om ej länne anstaltan
försädes, länne öfvisen för infortnande vederbörande
länne förförande länne försädes.

af de af Kongen den 14den April for dens anhold-
ten afbrøpene bekræftede, nemlig dens Kjøphøjs-
skjøtsels Næstfoged af den 2. April 1856. at
Wallersteins Kjøphøjsfoged af den 4. September 1851, har
givet sig til at se en udsagt nøgen del.

Opfordringerne for frigt til Wallefjergs Skole-
stus. Eget uplygte begrundende, herunder klagerne.
nes anholden til kunne få de af dem anførte
skal bispesles eller ikke, samhandles jng etc.

Ex

alloridamjukaſte tjene
W. J. Prokus."

Efter offentlighet häraf bestod det Skolan Stadens
Skolans utlåtande i ärendet ingifvas samt beslutet
gärne där i sådant offentligt tillställas Skolans Sta-
lunda Den Commerserådet Kares Wilhelm Ignatius
Lundman jämte en dertill följad för lyttande

Flömmenutskottets resolution:

Desse genomdragna och försedda handlingar
meddelas Stadens Skolans Lärarens Den Commerser-
rådet Kares Wilhelm Ignatius Lundman, hvilken
det, tillgär, att förordnades att ^{härvid} Skolans tillfälle
att dörf taga del samt dörf med Skolans tillfälle
skriftligen yttrande i saken till Skolans tillfälle
och handlingar tillika utställa.

§. 9.

Till Skolans nedan nämnde förordnades utställas
nåder följande förordnades:

a) Byggnadsfonden.

1^o Den Smedsmästaren A. W. Wängst för smedarbete
utställt i och för Stadens allmänna arbeten, enligt
tre försälda räkningar, tillsumman 81 rubel 21 ko-
pek skifver.

2^o för allmänna arbeten, utställt under följande
flåttar och, enligt fyra försälda räkningar, alla
redan försälda utbetalda 204 rubel 21 koppek
skifver.

b) Utvärderade medels fonden.

3^o Den Smedsmästaren Wängst för utställt och
till för Stadens smedarbete för Stadens Lärare
Skolas lehof, enligt räkning 3 rubel 44 koppek skif-
ver.

4^o Den Rektor vid Lärare Skolans Skolas
den Kares Bränik Skolas och Lärare vid samma
skola den Kares Wilhelm Skolas, enligt af dem
skriftligen gjorda anställningar, för de graderna af dem
tillkommande högre medel för inkommande högre
utgående för Skolas 31 rubel 25 koppek och för eke-
lant 25 rubel skifver.

5^o Den Bleckfärgaremästaren A. S. Bergman för repa-
ration af 50 stycken utaf Stadens gatulykter, 255 ru-
bel enligt räkning 255 rubel skifver.

6^o Den Bleckfärgaremästaren P. J. Sommar för repa-
ration af 34 stycken smokandes lykter, enligt räkning
179 rubel skifver, med med afdrag tillval af de
författas utslag 50 rubel femma mynt.

§. 10.

Denne Understen Petter Würtz, som på be-
gåran erhållit förordnad, anhåller det en plats af bollen
där i graden, för de som för tillfälle tillfälle
Skolans tillfälle Skolans tillfälle Skolans tillfälle
samma och ett i närheten dertill beläget en ma-
gasin af trä, kunde på en tid af en månad till
honom upplåtas, under till Skolans tillfälle en
föreläggning enligt Skolans tillfälle, i offrande
ä upplått under dertill af en karusell, att af de
månaderna att under offert lagas; Och som Skolans
tillfälle efter det att i Stadens tillfälle tillfälle
förordnades ledamöter af ärendet lunnat det och sig
där i offert, som godt, med lunnat bifall till af
ordnades anhållan, tillade Läraren Würtz att,
under en offert af 10 rubel skifver, som författas
till till Skolans tillfälle, under en månads tid
i offentlighet offrande lagas en plats för de som
förordnades kopern, af den vidd Läraren offert
offert, hvilken plats kommer att genom Skolans tillfälle
förordnades Läraren utvisas; Tillgärande att Läraren
tillfälle till allena att de förordnades plats efter den
bestämda tiden förordnades till Stadens tillfälle i det
skick den som lunnat utan offert att Stadens tillfälle
offert till någon offert till de författas, som af
Stadens tillfälle lunnat lunnat lunnat i offert medde-
las; hvilket för Läraren, som under offert tillgär
här till varit offert, ä inhållandet offert och
lunnat författas tillgär lunnat att lunnat med-
delas.

8.11.

Östergårdens Exaltie Borgmästaren Stenlundsgårds
Läkare etc, enligt den Quersnitsen etc som med
slutade försäkrat lokal för de kalens sjukhus belägen
på gården nu lämnades varom de hypotekskontrakt etc
de, kupa för tiden genom Magistraten för de kyr-
an i Värmlandens Adolf Sälstöm Läkare gar-
den etc. 28. i kvartett Riken af denna stad, för ti-
den från den 19. juli till den 1. Oktober dets är en-
en betingad kupa, utgörande för det nu inlämnade
de fall att lokalerna ej komma att i den sjukhus
byggnad 100. rubel säljas; kupa för Borgmästaren,
särskilt något behof af denna lokal inte vidare
föreskrives, samt kupa för den kupa som inte
kommer, på gården kontraktet jämte innehåller, hos Sten-
lundens Sälstöm uppläggas, samt de för den kupa
härin nu af Magistraten förtades, skulle försäkras
den avseende på Estormentet afgå med anseende
att den öfverenskomna kupa för 100. ru-
bel säljas kunde för Staden Värmlandens Lutherska
församling afföras och Magistraten tillförsäkras för att
den Värmlandens Sälstöm uppläggas.

~~8:12.~~

Der Magistratus Beneficiarium inkompetens att
Jedan den 5. innevarande Septembris från den Ge-
nuerne ^{ne} till Magistraten ankommit följande i nämnde
Akademi under Nr 974. L 977. antagna be-
speditiones, hvilka likväl alla anfäres kunnat
vid de af Magistraten nu tillika godkända åtgär-
der, som i anledning af dem blifvit å chagistra-
tus hantli under Majordomens besjys vidtagas.

Sesipium applanatum Klockan etc.

År 1859, den 10. September, Lördag. J. H. den 17. Sept.
Klockan tio föremiddagen församla
trädde i rådhuset i Helsingfors till
skriftligt besök: Ordföranden Pali-
te Borgmästaren Thomsen, Politis
Rådsmännen Ros, Palmstedt och Lind-
berg samt Justitie Rådsmannen Gell-
stollketter föres af skattemästaren (Sollström).

8.1.

Leptocarpus chagifloratus protokoll für den
27. September chagoff.

8.2.

Borgmästaren Karl Skamberg, som för
längsamt erhållit förhörd, anhållt det tillstånd
hans hustru meddelas att, i enlighet med
nu tillfaldt utgifven riktning, uppföra en prä-
stgård en byggnadsförändring af hustrus tillhö-
rige gård nr. 8. vid Klippstugugatan i kvar-
teret Bocken af Linné stad; och genom kapi-
talen i anledning häraf godt förordna till
anstående af den 11. och 13. d. d. af Kung
Majestätets nådiga Allmänna
Byggnadsordning af den 18. Mars 1836. föreskrif-
na som i Hället, att förvärdas af Politis
Borgmästaren Rådsmannen Karl Wilhelm Ca-
denius samt vederbörlig Lärarkollegium och
i närvaro af Allmänna Brandstodslagade
destill afse på ombyggnaden; och samt det sedan
den följande dag att, förfärdas med bidrag ur
dettas protokoll, anmälde sig hos Rådsmannen
Cadenius, som uppfattat tiden till förvärdan-
gen och derom underkastat öfriga vederbörlig-
de, ligger det sedan den nästföljande tillika g. min.

8216.

den att vid sjuu sig infinna samt att der,
vid hafva tillhanda lagge exemplaren af
den ingifna ritningen, an att, sedan sjuu
förfogade, i händelse som anställningen före-
falla vill, till Magistraten inlemna instom-
munt derför samt lagge exemplaren af rit-
ningen samt förordnande protokoll, hvaraf
vidare till Magistraten ankommande afgå
i saken kommer att vidtagas; hvarom Lä-
rander, som under afgifvande ritningen
är afstämde, i inhållandet författas.

S. 3.

Efter anmälan förkom Glasnostens
Glasnosten Richard Theodor Reimlanger
samt anhåll, såsom ombud för sin moder
Eus Glasnostens Eus Katarina Reim-
langer, om tillstånd att i henne tillhörige
gården N: 5. vid Regeringegatan i kvarteret
Kamelen af denna stad uppföra en upslagn
nad i utlighet med tillhörande och
en tvefaldt ingifven ritning; Och som Ma-
gistraten i anledning häraf godt förordna
de anställningen af den i N. 8. af Hans Maj-
estätliga Majestät Nådiga Allmänna Rätt-
sordning af den 18. Mars 1856. föreskrifva
sjuu i stället, att = = = (se vidare föregående
S. 1.) = Kommer att vidtagas; hvarom Om-
budet Reimlanger som under afgifvande ritningen
här till varit afstämde, i inhållandet författas.

S. 4.

Glasnosten Richard Theodor Reimlanger,
som efter föregående S. var inför Magistraten
stadd, anhåll att i egenförelse af Ombud för sin

moder Glasnostens Eus Katarina Reim-
langer, att hon, som den 27. september juni
af Magistraten meddelats tillstånd att, i sta-
gen elva ab en half elva af Regeringegatan
för upslagnade af en upslagnad materialier till en
upslagnad att i henne tillhörige gården N: 5. vid
Regeringegatan i kvarteret Kamelen af denna stad,
inlägga elva ab en half elva af nämnda gatan
bredt utmed nämnda gård, och i saken lagge upslagn
numera nove för till vidt förordig att under sjuu den
förfogade, tillval kunde tillstå att nämnda, till-
handa omformade del af gatan inlägnad i och för
enahanda upslagn till en annan upslagnad i gården,
till hvars upslagnad hon under föregående S. anhåll,
att an tillstånd.

Sedan här antecknats att Rakan Reimlanger samt
öfrige andre ägar af gården vid ifrågasatt
gata blifvit, genom tillfug den 4. september juni
afkunnadt tillfug, af Magistraten ålagt att inom
utgången af nästkommande Oktober månad om-
lägga deras andelar i nämnda gata, för Ombudet Reim-
langer brida af att i Magistraten afstämde till följande
de

Tillfug.

Som Lärander Rakan Reimlanger blifvit genom
Magistratens oförordnande laga kraft vunnit tillfug, att
laga att inom utgången af nästkommande Oktober
månad omlägga den ifrågasatt gatan utmed, att
så kan henne tillstå att i nämnda gatan
samt upslagnade tillstånd, att hvarom Rakan
Reimlanger tillstå att, sedan af förordnande gatan utmed
blifvit tillhörige omlägga, samt i saken inlägga nämnda
och sjuu den till det upslagnade ändamålet lagge
sjuu de i saken henne hvarom nämnd varit i enahanda
afstämde föreskrifva, hvilka i inhållandet afstämde,

S. 5.

Stenhamns Glasnostens denna föreskrifva författas.

W. 12. k.

Som den 27. Januari inväsende är under S. 3. af
 protokollat uttryckt till i denna stad inväsende
 hushåll, förkom nu på anmälan såväl intennade,
 till pålydande af skattebetalarens drott meddelade för-
 skrift, ett för lydande bevis:

Saligt hvar háfjæðs gæmæla ættlefkapar atvinja
 þess. Skomakurumætti Gættuðu Björkum þina eitt
 og þú kinnar að þáttu íntu dæma lúð enast,
 íntu. Rættuðu þáttu Driftuþuð, þú R. Sphu-
 þuð R. Sphu.
 C. J. R. Sphu.

C. J. Rosenström.

efter uppförandet hvar af hvarn Björklom utspreda.
de sin afgränsande anhördan; Och som Chazif Erikson
Björklom i förnämnda mätte följde att hon sin
utspreda till den af Chazifstraten förförskne till or-
ligt, alltså från Chazifstraten, genom i stora ord-
ning fästade befat, godt, med omsätt tillfall till
nämnda anhördan, kunne från det häftades in-
passande besked utsläpna kongressen utsläpna
utsläpna samt till följande, om det öfver lufria kunne
från utgående af vidare utspreda för lufria utsläpna.
Dess utgående det hvarn Björklom, så samt hon
infallas denna lufria utgående, att följande med
utgående ut lufria protokollet, nämnda sig i stadens
Björklom, i affärens i närlig hvarn utgående
kunnat hvarn vid närlig utgående hvarn; hvarn
hvarn Björklom, som under utgående hvarn
till varit utgående, i inbördes utgående.

8.6.

Sedan det härledd afstående anslag, intyget,
 uppförades underbörande i afseende å afstående
 af chagistratus den 6. july. den chagistrat hade
 utslagt i anledning af Skräddaremästaren Karl
 Chagistrat Dahlmans förda ansköpfung av leaschaf
 å de förnämnda yrket i denna stad; men ingen
 kom härvid tillfreds,

8.7.

Mit freier Vollmacht af Magistratus den
 af. sigeltes Brev af under S. H. Kongen meddelte
 Brevskrift, indkomne Tjenestmandsafføden Carl
 Schoultz, via erhælder foreløb, de fra Christen-
 man. i denne stad den 2. i denne måned udfør-
 tadt kens af hans udførelse under den tid
 han varit haffendes visten, og skulde kunde
 kens af udførte sinfuld til den Quæmman
 i land indfand.

S. S.

Efter det
 Lördagschagistraten vid den 3. i denne måned
 under A. S. hallen inför chagistraten höllen offentlig
 auktion å tomten nr. 1. vid Nikolaipatan i gamla
 st. Gröfveried af denne stad, föreskrifvit tilldögi
 Kandidaten Otto Henrik Reinhold Kiejs, hvilken
 dervid gjort högsta anbudet å herrnå tomt, att man
 å den dagas skroffes till chagistraten intennas lath.
 sijn verisicand borgu för de beskrifnas lathinge
 lathiggande, förkom på denna sijn, efter stads an-
 marken t. f. Stadsskifalen Rindt Wilian Kiejs samt
 förvalte, sijn anbud för Kandidaten Kiejs, att
 denna sijn ~~en af de beskrifnas~~ Bruckpatronen
 Emil Lindberg von Jelin, hvilken, enligt Loris auk-
 tionen förteckade löstlöshet, iklade sig sijn borgu,
 more å annan ort kostat, hade enligt afen hans u-
 derhållighet annu icke kunnat erhållas, hvarför t.
 f. Stadsskifalen nu anhållt det ^{att} ansåns, vid den fö-
 reskrifna borgu intennande kunde Kandidaten
 Kiejs lathas, och sijn chagistraten med afseende
 å sijn anbudskunde förhållande, genom i laga ordning
 fattadt beslut, ~~den~~ ^{att} förvalte anhållas bifalla,
 i sijn hvaraf det alliggs Kandidaten Kiejs att för-
 vast lördagen den 24. i denne måned den första
 de borgu till chagistraten intennas, vid det åpen-
 ligs sijn lathit i sijn anbud affseende stadgadt, hvar-

W_{12. k.}

4 of Hjorten Lager

Herr Stadtfiskalen Winter, som ansåg honom öfver-
ingifva handlingar utredt ur så alla kändt i stad-
ens hufvud Katarina & Nylström är en af de ägare
till moränämndens gård, bodde vid sådant förhål-
lande hinder ej möta för målets tagande och en för
flitlig försökning samt att upprepade förtyg till

påstående om gärdens påsejning, där en person
har antecknat att, enligt en teknisk utvärdering
situation med denna tekniska påsejning, påstående
blifvit den 28. Augusti 1887, af den Generalen i
länet meddelade till påsejande af ett en värdig
fuss af de heninghus af bröd å anförde bont
med istärsgatan, underhållande frägs bröds af
och chagipoten färdade färdant

Belet:

Magistraten aktor nödigt hafva tillkallats af-
fektning om Karolina Hagmans uppgifva satta till
tomten; vid uppgifvandet drottad förordningen till min-
dagar den 26. i denna månads kloster till församling.
Lagen, då Herr Stadsfiskalen Winter, för sig själv
samt samt Fredrik Backlin, vid akt af hem reuter
fisker, äter äga sig infirma, den sifframånde drottad
förordade med församlingens introduktion, så samt har
vid akt offerrätt skall hafva i Karolina Hagmans
afskrift af församlingens satta till tomten hans församling.
de om Karolina Hagmans satta offerrättens satta, af-
venksom Herr Stadsfiskalen Winter ättiger att satta
drottad lagligen inkallad denna sifframånde drottad
lagligen inkallad, hvilket i inkallandet offerrätt,
S. P. A. - skolan

Palatze Radermanns Lindeberg strömm
 om och intog åter fika fika i klassifikation
 besvärigen Notarien Daffron forty ofterad
 de, 2

8.11.

Wid beviljade förtråde, inlemnade Kän. Kan.
den August Fredolf Lohfström följande handlingar.

10 In transport afhandling af 1^a bydander.

"Härmedelst afskildes att transporten gån-
nig försumade ärendes rättighet till den faktiska
Gårdbergsska ären eller villan N: 61. i Hölö till
Wandlensken kungen Rudolf Stoltström, att af honom;
hans bror och arvingar brukas och lefdas så länge
som ärendes tiden varar; äliggande det Wandlensken
Stoltström att till stadskassan utbetalat det såliga arren-

W. 12. k.

det och i öfrigt följande hvad välförståelse och
förtroende i denna stad härnäst och framdeles kan
om vilken föreskrifves. Helsingfors den 9. Septembris
1859.

C. Clapart.

Allt Konditorerna Conrad Clapart egenhändigt
tecknat sitt namn förestående afhandling, inlysta
Oscar von Kramm. "Evel Lemström."

22. Utslag ur denna Chagistrats protokoll för den
2. och 26. Februari samt 2. mars i denna stad
år, hvaraf inhemtades att Konditorerna Clapart, hvil-
ken samt varit tillförsäkrad arrenderättighet till
afvarnande villan och intill utgången af inkom-
mande år 1860, under förestående dag af Cha-
gistraten beviljats en förlängning af nämnda
arrende från tillgången till tid, emot vilken att Co-
clapart därför inte allsamt i öfrigt arrendes till stad
kassan utlades 40. rubel silfver, som å de öfrig-
en tillräckande afkastningsmönster hade inbeta-
las samt val härförade lägenheten och omkring
dessa samma behörigen vidmakthålla stenslägnad
eller fruktdigt staket samt trädplantering, utan
afseu till utövande deraf hvarvidas sagde
förlängning af honom ordentligen fullgjordes, inom
förlöppet af hvarje tiende år af arrendetiden för
anstaltade om anställande af föreskrifves från å
lägenheten och instrumentet deraf till Chagistra-
ten inlemnade, hvorefter och sedan Konditorerna Co-
clapart, till följande af Chagistrats deraf till-
ka naddelade föreskrift, till Chagistraten inlem-
nat lönge för arrendevillans behöriga följande
villan, nämnda lönge blifvit den 2. förestående
de mars af Chagistraten för ändamålet godkänd.
En lönge af Chagistraten lyddes.

"I händelse välförståelse Chagistraten i Helsing-
fors denna stad godkännes den af Konditorerna
Conrad Clapart till Handlanden August Tridolf

Tillfrån gjorda transport af arrenderättigheten
till den så kallade godkännelse årens eller vil-
lan år 61. i Helsingfors, på underlystheten, en för
lönge och lönge för en, i föreskrifven lönge i näm-
nda för öfriga arrendet för villan, en för följ-
görande af öfriga med arrenderättigheten följ-
nades vilken. Helsingfors, den 10. Septembris 1859.

Edv. Tärner
Körman
(sigill)

J. J. Catani
Konditor
(sigill)

Allt Körman Edv. Tärner och Konditor
J. J. Catani underskrifvit förestående löstas för-
bindelse samt års underlystheten för den lönge de
genom dessa samma sig inlädt; kottas, Helsingfors
Nådhus, den 10. Septembris 1859. ex officio
August Tridolf.

Sedan förestående handlingar blifvit upplästa,
anhåll Handlanden Tillfrån att om följande
se af den genom Konditorerna Clapart förestående
afkastelse villan arrenderättighet till ifråga-
rande årens, den han afstoddes och i Chagistraten
afstoddes till följande

Utslag:

Allt kommit bifall till Handlanden
den Tillfråns ofven gjorda ansköts, finnas Cha-
gistraten godkännelse följande godkännes att följ-
ställa den om vilken Konditorerna Clapart och Tillfrån
i afvarnande villan tillförsäkrad afkastelse
angående afkastelse af arrenderättigheten till om-
fven ifrågasättande till nämnda år 61. i Helsingfors
år, i följande hvaraf och samt det den af Hand-
landen Tillfrån ofven inlemnade lönge för de-
rens af Chagistraten godkännes, Tillfrån årens lönge
ges att lönge årens inhemtades att lönge intill
den utgången af år 1860. emot utläggandet af det
dessa förestående arrende af 40. rubel om året samt
följande af de öfriga vilken ofven upplästa vil-
ken; Tillfrån lönge det Handlanden Tillfrån

derjunkte att, förfedd med vidröras ut detta för-
tokell, som kommer att till honom utföras, an-
mäla sig hos vederbör. l. f. Stadsingeniören Hen-
ningens om det Landmåleri öfverflygelsen och till-
dåren Georg August Kjörsens i affärs- och han-
delens om den stiftelsen följande tillstånd
som besittningssätt till löjensheten; hvarjakt för
Handlanden stiftelsen ä inbaktad affärs.

§. 12.

Handelsmakarsmästaren Erik Johan Spöblom,
som på begäran erhållit förordade, intygsade
sitt allmogen omne chagistrats den 18. september
juli 1782 afkunnade utslag, hvarjag som han, un-
der visat honom förskriften och vilkor, förvis-
sats om besittning i denne stad och för försämr-
de uppte, utan öfven vederbörande Kjörsens giv-
tamer öfver inbetalningar af honom den ålagde
avgifter, till öfvens om af Handlanden August
Andrik stiftelsen och Tjimmermannen Erik Öf-
lund den 31. september chagistrats affärsad af
af Notarius Publicus för att till löfversamman-
nederhöfthet som underskriftnes egenhändighet
som löfversammanens nederhöfthet flykt skrift-
lig förbindelse, den de, en för begge och begge
för en lönge för Spöbloms utskyller till honom
och staden under, för de för första besittningssätt,
hvarjunkte Handelsmakarsmästaren Spöblom, hvi-
ten, enligt ett af vederbörande chagistrats Se-
kretarie den 5. i denne månad afgifvet och
nu öfven för ingifvet givits, till denne och ge-
nial enligt afgiften för besittningssättets stempande
till i utslaget förskrifvet belopp, anholi det
chagistrats vill, med godkännande af för-
nämnde lönge, tillstå honom att besittning nu
afsläppa och derför, besittningssätt för honom utför-
da; och allidastund nästunge inte blifvit inom.

stadgad tid emmalde enat det åberopade ut-
slaget, som följande sate orina laga kraft samt
Kamarkammarsmästaren Spöblom besittning allt hind
honom den ålagde blifvit, förskrifvet från cha-
gistrats stället att, med godkännande af den
ingifne lönge, tillstå honom att besittning nu
afsläppa; hvarom Spöblom, som under öfverflyg-
ningen hvi-ten varit afslädd, ä inbaktad det
förskrifvades, den besittning i stadgad ordning
honom utslaget samt besittning besittning utslaga-
des, hvarhos han uppmärksades att i stadens thor-
gustafskaps matrikel, som stället honom ä chagi-
strats Kausli tillhandahållas, ingifva för ena,
födeljeda och förskrifvet.

§. 13.

Spän den Guvernören i landet hafva, enligt
nuad chagistrats besittning utslaget, sedan
den 7. i denne månad till chagistrats ankom-
mit för förskrifvet i nämnda diarium under
N:o 978. - 984. införda expeditioner, hvaraf
nu förordas.

N:o 981. eller den Guvernören den 9. i denne
månad givits utslaget uti ett af chagistrats be-
handlade men den Guvernören understälde an-
de angående förre Brandmästaren Johan Nikan-
ders gjorda anföring om tillstånd till uppf-
förande af ena besittningssätt af stork ä lu-
noms tillhörige tanken N:o 8. vid Kristiansga-
tan i quartenet Ocken af denne stad, hvaraf in-
hentades att sedan chagistrats, genom besittning af
den 28. september Maj sig i saken öfverat och
för den upptagne stork tillhörige besittning till de
öfvernämnda besittningssättens uppförande under takt
af taktstegen i enlighet med den uppförade
ordning under takt af taktstegen samt Nikanders
öfver chagistrats nästnämnde förskrifvet om takt
tackning a hos den Guvernören anför besittning,

§. 14.

2^o N. 982. eller den Guanoen der i im-
mensa Septembar, jefte Arkay i anledning af
Direktorens for denne Stads Synskuespil hos

БД № 982.

Skos och smit afgifterna besöras af en intorsten.
 Lönre resolution i saken, hvilka afgiften sedan bes.
 de till den Guvernören insändas, beslöt då skullen
 den Stadsrådet och Riddarns Ernst August Hjert
 Josef anförande att kyrkoformationskommissionen
 gemens Stadsbeslutet upphävas till måndagen den
 12. i denna månad klockan elfva förmiddagen,
 för att en merafjädre besökare förtändigas.

Dermed anfördes öfrige afseende på de
 liorur inte oförändrad vidare afgöras än de som alla
 redan besökt i anledning af den ä chagistratens
 kaupli under Ordförandens besök vidtagas.

S: 14.

Storvagns en af Handelslokallhållarens Frans
 Albert Holmström Holmsten ^{i dag} ~~den 12. i denna må~~
 med till chagistraten i ingifven skrift, hvilka jemte
 de den återopade och besjammade besögade tuen.
 nu bevis hos sigt insläpsta; varande nämnde hand
 lingas för lydande.

"Se.

Hos tillämplige chagistraten anholdes understök.
 med härnad samtycke om vinnande af luv.
 Skap ä in- och utrikes handel i denna stad, i
 hushållt affändas sig i lika samtycke hushåll
 har äran bilagga bevis öfver min fröjd, samt be
 stämdt affändt af mitt bebygg öfver tillvagnslag
 hushållt vid dylik handel.

Från händar etc.

Se.

Samtycke
 Trans Albert Holmström

Borga Luffe.

"Emil's Betyg.
 Handels Bokhållarens Frans Albert Holmström ä
 född den 18. Decembris 1837. och har under rikt
 lagande af händande vandel Nådemedlen brukat;
 hvilket nu affändas ä luvskaps vinnande honom

den bevis meddelas. Helsingfors den 7. Septembris
 1859.

(emil's betyg)

Joh. Wijk, Boisman."

Handels.

Bokhållarens Frans Albert Holm.
 ström som beträde mig i tis ärs lid vid min
 här varande handelsrörelse, under denna tid ä
 daglagde flit, redlighet, och för öfrigt mig till nö.
 jes uppfyllt sina anbetrodde försmål, vandes nu
 ä egen begäran från min tjänst ledig, Vandes här
 för det bästa rekommenderad, som en penad för
 egen det räkning Joha luvskaps.

Helsingfors den 2. Januari 1859.

August Westlund

Handlande

(Siger)

Likalydande med originalet intygas:

E. W. Ljungberg

Joh. Liden."

Sedan förestående handlingar blifvit uppteck.
 öfversäddas i chagistraten till följande

Beslut.

Så samt Handelslokallhållarens Holmsten för
 afsean gjorde uppföring fullfölja vill, ätzger det
 honom att, till ädagalagga af sine öfversäddas
 de kaupskapsstycken, som för vinnande af kaupskaps
 ä in- och utrikes-handel oförändras undergå för
 hör i nämnde kaupskapsstycken af in- och utrikes
 Handelslärare Alexander Frans Julius Brenner och
 Adolf Westman, hvilka härmed förändras till et
 mination; och jemte det Holmsten, vid öfversäddas
 de fullföljda äges att inom en månad härefter,
 följda med bidrag en delia protokoll, i omfö.
 måtet ofseand annala sig hos nämnde exami
 nationer samt, sedan desu öfversäddas lid och ställe till
 förändringar, derom undermåttas så väl in- och ut
 rikes Handels Societets Tolkanen Åter Ommerge
 rådet Justus Tholén samt Politie Rådmanen
 de vice Rådshufvuden Karl Henrik Lindberg, hvil
 ka äga förhöret blifsta, ^{och} chagistraten Notarie

Vice Rådhufdingen Svante Viktor Daelström,
som det tillkommer att den för protokollet,
ärolyggs det Rådsbeslottsfullmäktiges Rådsherr i öfrigt,
att vid enkländas öfverflyt, att, inom en månad
efter förskrift, till Chagistraten inlämnas ej mindre
det den för första än andra protokollet, hvar efter
vidare öfverflyt i faller kommer att af Chagistra-
ten mätas; Och skulle Rådsbeslottsfullmäktiges
Rådsherr, såsom nu inte tillstånd, genom för-
stokalls rådsherr hvarom underrättas.

~~8:15.~~

Enligt Roffordistekopparen Johan Gustaf Brohus
 derom sin gjorda begäran, påminnades besjädern.
 om å Skonstens Aktio, för att under hans besäl
 afgå på resa till Konstgjör.

S. 16.

Sedan Stadens Taxeringsnämnde för föfliden
är utskickade kommitterade sammans till Chafistra-
ten inkommit med den, genom Chafistratens be-
skut af den O. v. i. förklara skapade under d. 2. affor.
dard förklaring i anledning af Råffe husierkerfven
Lorisa Stollberg hos Hrn. Guvernören anförde besvär
ärof hane öfvergången Taxering, förordnades berorde
under nu vidare i afförande å det Chafistraten
afförade efterande den, hvarvid besvär de det Skatte
fogde efterande, hvarv endast kommer att till Hrn
Guvernören öfverlämnas med afförande de öfverlämnar-
de besvärerna må kunna fortsätta, uti öfverande Skrif-
velse afslutas samt förordnades förklaring af de.
målhandlingarne tillika till Hrn. Guvernören inläm-
das

8.17.

Löfbergs en af Byggherren Nisse ochel Levin
 understeknad och af Konmissionären Knud Gabel-
 fke den 7. i denne måned, henschaffte sig

~~Skifte, så lydande jemte behörig fullmakt, till ka-~~
~~pitulation ingifven Skifte, så lydande.~~

"Fit:

Efter att vid försälda Stora Bryggeriet i Tjåk-
 land hafva inköpt nödiga kunnedom i Brygger-
 ysktet samt fästerna en längre tid förfärdt ett
 hem ålbryggeri i Borgå stad, har jag varit be-
 traktat på att i Helsingfors stad insätta ett bryggeri
 för tillverkning af öl, mjöd och sugardrick, och
 för jag förty, i stad af Kongl. Majest. den 27. Aug-
 usti 1779. den 12. Februari 1802. och den 6. Mars 1807.
 Samskapt anhålla att rättighet så väl hörda som
 att nämna tillverkningar i parti af minsta försäga
 kunde mig junte lufthop höllas meddelas, i hvil-
 ket afseende jag har ären bifoga ej mindre trene
 försälda kais i sin Kans. Respektiva Majestats nå-
 diga Resolution, af den 12. September 1855. och utom-
 ur Majestats i Borgå protokollet för den 8. Okto-
 ber samma år, utredande att jag äger fullt med-
 liggare rätt.

Med äppel rödada framhållas

Text:

Edmundo Kaste Spinare

C. A. Lewin.

Ork funnos lærde upförling lifogade följande dei
återspade handlingar:

1½ Kung. Kjöphögiga Majestäts den 12. September 1855.
gifwa sådanne resolution, åfommande till Buggaren
Herrn, som då varlden i sinne undersökte, giffva en-
dassådana anvisning att vandra till Kung. Kjöphö-
ga Majestäts undersökt i Sveriges antagare och att:
sådan affärs för tre- och hundra- och affärs
blifvit i sådanne besöken.

2. Undersøg og karakteriseres i Mængde hvad forstelske
for den 8. Oktober 1855, utvilsomt alle Byggemaas de.
samen med de afslagt to. om kundskabet for den stift
undersøgte.

Bo denne påfældende besid, hvilke huort efter aamt hi
intages, fa lytende:

"Emlets. Betyg Borgå Stift N. 234.
Sör år 1807.

Är Bryggmästaren Herr Carl Olof Lewin, som
för befordrande af vägen för angående om detta
betyg anhållit, är född den 17. Novem. år 1788. i
Stockholm, äger god Christendoms kunskap, och har
de stora Nådemedlen klanderfritt brukat, varden
härmedelst intygadt. Borgå den 22. Juli 1807.

(Emlets sign.)

H. Ekman
Svmb. a. j.

Är Bryggaren, Herr Carl Axel Lewin, från
Borgå stad har vid i dag i underyggen försig
beskunnits äga berömlig färdighet i räkning och
skrifver en god och flitande handstil, hvilket
härigenom intygas af, Borgå den 19. Augusti 1807.

G. J. Bergman.
Lärare vid Söndag Skolan i Borgå.
(sign.)

Är Träskä Underfösten, Bryggaren Carl Lewin,
som all sedan 1783. om hösten intill närvarande
tid varit i denna stad, under denna tid ä ett
härskades med vederbörligt tillstånd insattadt af
bryggeri bland annat spjelat sig med tillverkning
af af flere olika sorten slag, utaf utmärkt god
hushållning samt för väl drigenom, som genom an-
damsvilliga förändringar och förbättringar af bryg-
geriets inredning visat sig äga fullkomlig teknisk
och praktisk insigt ätt allt hvad som efteras
till utöfande af bryggeri yrket, färdigt samt är
Bryggaren Lewin, som skrifver en god handstil, äger
en mycket vidsträcktare aritmetisk kunskap,
än 1742. är kungsliga förordning för handverks-
re förskrifvor, äger god kunskap i mekanik,
teckning och praktisk byggkonst, varden härne-
delst på begäran intygadt. Borgå, den 20. Aug-
sti 1807.

På Chagistratens vägnar
(Emlets sign.) Carl Aug. Schuybergson.
Bryggmästare.

Efter uppläsandet och anseendet här af äfver.

Lades i Chagistraten till förjande

Beslut:

Äfver ifrågasättandes upställning attas cha-
gistraten nödigt höra Stadens skötte, hvarföre det
sligger Schander Lewin, äroft han upställningar full-
följa vill, att till skötte, Tolman Herr Penner.
Orädet Karl Wilhelm Ignatius Sundman bevis.
Ligen ifrågasättandes om mindre utdrag ur detta för-
tak till en upställnings handling afse till chagistra-
ten ingifne handlingar deri, hvilka genom förty,
genomdragne och förseglade under Chagistratens
insegl, skola till Lewin återställas; hvarföre Herr
Lundman äger att inom fjorton
dagar efter dessfärdet här af och färdan skötte
lämnats tillfärd att sig i ärendet yttra, till Cha-
gistraten inkomma med skötte skriftliga utlä.
Lande äfver upställningar samt handlingarne tillika
återställas; och till Chagistraten äroft utdome at.
gård i saken utdaga. Sör äfver kommer Brygga-
ren Lewin, såsom här af icke tillfärdas, att här
an undanåttas genom protokollets utdrag.

Lesjona stots klokan Lina.

År 1859. den 12. September, klockan ^{just den 26. Sept.}
tio förmiddagen, sammankadde ä

rådshuset i Helsingfors till Magistralen.

Session: Ordföranden Palthe Borgmä.
Haren Skönlberg, & Palthe Rådman.
nen Rön, Cadmus och Lindberg samt
justitie Rådmanens Gadd.

Protokollat fördes af Notarien Oulfsen.

§ 1.

Justitien Magistralens protokoll för den 29.
september klockan 3. i denna månad,

§ 2.

Wid erhållet förtröde, anhöla Drängen
Viktor Ek att vandra antagen till forman här.
Hades under årtjugende af Hades försvar, i hui.
ket offeende han inlämnade framskrif, hui.
ka hvort efter annat här affkräfs, så tyden.
de:

"Embets-Protog.

Borgmä. Liife

Att Gärdestungen Viktor Ek, född år 1832
i Pufala och gift med Maria Lovisa Hagert, är
välfridd, vandra med offeende ä antagning
till forman uttygde. Helsingfors den 9. Sept. 1859.

Joh. Wilh. Moisman.

Gärdestungen Viktor Ek har sedan den 1. den
dec. Nov. 1857. frilämnat de uppdrag jag honom
gifvit till min fullständiga belåtnhet, och på
egen begäran ledig till annan tjänst, hvare på det.
ta honom till bevis meddelas. Helsingfors den
12. September 1859.

J. Laurell.

(Sign.)

Att jag under täpplad har hos Drängen

Ateljé.

^{Wiktors}
Wiktors. Ik befigter hans Wäpna och Kor.
redskap, wjllkas jag nu för när wänande fun-
nitte j. Händ ja wäl wate kanna med tona
som wate fläda med tjna som här med beslag.
Kas. Kullingsfors den 10. September 1859.

Adolf Hellman
frå formans älderman.

Sedan desas handlingar blifwit upplöste, för
Klände Sökanden på derom gjorda fråga, sig va-
ra nlig att, i enlighet med chagistratus den 27.
Jannari sifflidna är derom fattade beslut, om
ja frägnandes, i samtiden junte Stadens afige
Lagligen formans beständas Skjut-hälsningen här.
Stades, emot desore Lagligen beständ laga, för
Sökanden trada af och chagistratus afserlades till
följande

Utslag:

Som Sökanden Ik styrkte sig vara väl-
fredad och ledig från häfforinnan iuschafad
hensst samt jennäl, enligt hvad utredt blifwit,
är försedd med höft och nödige komesskap, alla
ja jinner chagistratus med lunnade besall till
Sökandens derom gjorda anhalan, skäligt för-
visas honom Wiktors Ik om Stadens försas ja-
som formans häftades, så länge han sig nylhet
och anständigt förhållas samt, försedd med höft
och nödige komesskap, deribland wäntentunnas med
karras samt tina och fläda, jina skuldighets ordent.
ligen fullgör. Dock lör Sökanden i antagnings-
affekt till dume stad kassa en rubel jif-
ner samt, försedd med girtle derofuers junte wi-
drag ut detta protokollet, som kommer att till
honom utfändas, annala sig i Stadens Palisken-
mare samt hos Palisken Rådsmannen Karl Kon-
rict Lindberg, för att i längden afser Stadens för.

man ioffrispas, hwarutan honom, enligt desaf



(Signum: Preseel)

Högad. Hov. Borgmästare
frå
Wattfjäger. Majordom.
Tic.

OP.

Da annade tiden för Willan N° 98, Brudek. Huvud,
med detta års utgång till ända går samt jag och mine
förfader från minnens tid förvaltat jagde Willan; ja
för hos Högad. Hov. Borgmästaren och Wattfjäger. Ma-
joradom jag adagutkast anhalan, att ännu framgent,

veikter
Nærskatten Ik belinter hans Vatter och Herr.

enot anstunda arrende villkor som för inrensande av
förläpset betingades, på Berends Willas, upprä-
tat, eller kauft till sig, ett mig i arrende uppliden, för
den med anseende till denna betingades de i nämnda
inrättade att till och tillfälligt fabriks, som en
förmåhet för att kunna anställa höftare i byggnad
dessa reparanda och höftare, hvilket under den
intill afslut korta arrende tiden, af ett år i främre,
äga rum, utas dermed afslutas derigenom byggnaden
och fabriksens förfall, hult ofordeliga druggas höfta
re renovering i en sådan kort tid i huse anställa
Och som denna beting är den bäst passande för om-
matta fabriksens betingande, på vägar jag begär
den med oönsket begäran vares viljans.

Frånskänd med justkonigaste hörsättning

Hans Högst Herr Rådman

Hans Högst Herr Rådman

Tic.

Och angående
Och angående
Och angående

man ioffrisas, hvarum honom, enligt dess af
en gjorda åtagande, åligger att om för främre-
les påfordras, jante stadens öfrige landformar, be-
färdas höftbetäckningen höftades, enot åtagan-
de af dessa höftande laga; hvilket för betän-
der i anseende affades.

§. 3.

Hans Högst Herr Rådman, som
på begäran och åtagande höftades, inlemnade en
till skrifvaren ställa skrift, på lydande.

(Se Lignum: Retext)

Efter uppläpandet höft höftades Hans
Lands Rådman, att ärendet, enligt skrifvarens nu
vidtagna höft, höftas de i skrifvarens följande
vidare fördrags samt utställa den att framställs
meddelas.

§. 4.

Så som Hans Rådman och Rådman höft och
gust sig, som, enligt skrifvarens den 10. i den
en månad under §. 13. förtade höft, höft
höftan upphalland och vid upproff sig, infam, opp-
lästas nu skrifvarens Rådman i landet den 3.
inmörande September, gifte förmål samt skrifva-
ren Rådman höft, i anledning af Direktions
för denna stads Rådman, hos den Rådman
anförda höft, uti ett ärende, angående Rådman
valdningens Rådman höftades anställa om Rå-
mans Rådman höft, höftades att för främre-
den anställa för alla i Rådman höft höft
Rådman höft höft höft, och ställa de i berin-
de höft, i öfrigt meddelade höft höft höft
skrifvarens höft i vanlig ordning höft höft.

§. 5.

Enligt hvad skrifvarens Rådman att
vidade, höft, sedan den 10. i denna månad,

N. 13. k.

Ad. 987.

från den Genomseende i landet till Magistraten an-
kommit elvas förskildes, i jag de diarium an-
des 1785. 1795. i utskickade expeditioner af hvil-
ka etc. 1788. flutas framdelar i Magistrats ple-
num fördrags, men dermed nu fördrags etc.
1787. eller den Genomseende menional, af den 7. i
denne månad N. 1225. hvarhos Magistrate, i of-
fande i händelse, tillståndet offiser af den
Kejsarliga Magistrate den 5. september 1787.
gissa nådiga utslag på Handelsstatuten elin-
chel Kirilloffs underlångar besvär af den Ge-
nomsende den 7. februari 1788. i Magistrate
utslag uti ett ärende angående Kirilloffs ansköning
om tillstånd, att här i staden inrättas ett nä-
ringsställe för resande Ryssar; Och inhämtades
af nämnde Nådiga utslag att, sedan den Ge-
nomsende i likhet med denne Magistrate, hvarsof
ifrågasättande ansköning först blifvit gjord, ge-
nom dess ofvannämnda ansköning, utslag offiser
omformade ansköning, hos den Kejsarliga Ma-
gistrate sig i Nådiga utslätt och senare besvär
den 5. september anstöt skäl till ändring i den
ge det ofvannämnda utslaget, hvarvid först kom-
me att bero.

Offiser af den ansköning, expeditioner an-
går hvarvid bero vid de åtgärder, som i anled-
ning af den redan blifvit i Magistrate be-
stämde Ordförandes tillförsäkring.

S. 6.

Fördrag om från Riksråttens kommissionen vid
fjärde Riksdagens Liniebestämmelser i den Magistrate
den 14. augusti 1788. är den Magistrate ofstaden och
i dess presidium under 1. den N. 1229. artikel
när i Rysska språket offitrat förutseende jerns.

Ad. 129.

den bekräftar Riksråttens afseende, hvarsof den
hvar antallet att de i förskild staden
som uti befogad förteckning upptagen egendom
utslätt nämnda staden af underberörande vinderings-
men utskickade till rikslagen verificeras samt
förteckningen sålunda kompletterad, till hvarsof-
fande utskickade, men som Magistrate lagligen till
tillkommer att en i den begärda utskickningen för-
anstaltas samt den ifrågasättande egendomen bes-
vär uti sin finnes till händelse eller de till sin besvär
först af Magistrate. Nådiga utslätt, alltså kunde den be-
gärda åtgärden uti viderlagas, hvarom underlång
flutas Riksråttens kommissionen uti offitrat utslag
utslätt meddelas samt hvarsof tillförsäkring utskickade.

S. 7.

Genom besvär af den 12. september 1787
under S. 7. af protokollet, hos Magistrate utslätt
utskickade i besväringsrätten till anordnandet N.
25. 27. vid Rikslagsstaden i kvarteret N. 127. lags-
staden af denne stad att i lag inför Magistrate.
den antas, hvarom allmänheten blifvit under-
tad så väl genom Riksråttens i stadens Rikslagsstaden
Lutheriska församlingens Riksrått som Rikslagsstaden
de i Rikslagsstaden Rikslagsstaden; Och uti händelse
alltså nu först, utslätt sig uti utslätt hvarsof
spekulanter, deribland som Underofficeren den
rik Rikslagsstaden, som från hvarsof ansköning
blifvit utslätt, den nämnda spekulanter till an-
ordnandet meddelades att ifrågasättande samt,
i utslätt med hvarsof stadens anordnandet de
stadens, utslätt utslättens till viderlagas eller för-
långt utslättens för allmänheten eller stadens utslätt
de utslättens uti de händelse, i händelse för-
att uti sålunda till utslättens utslätt, innehaf-
varen äger att, utan all utslättens först i staden
utslätt hos Riksråttens utslättens och utslättens
till stadens Rikslagsstaden utslätt, att utslättens
afstämning för Riksråttens och att det blifvande ar.

W. 12. k.

rendet hos betalas arligen till stadskassan inbetala-
 les, att innehafvaran äger att i offrande å tom-
 tens inhägnade och beboddhet ställa sig gällan-
 de föreskrifter till efterseelse; att i handlägg-
 nagen af f. aman an Lohander Söderström fram-
 nar för högsta anbudet och på grund deraf blifva
 innehafvar af tomten, hvarom då skiljer att ge-
 göra Söderström dennes i ärendet hafte kastades
 samt slutligen att skriftraten och stadens skatte-
 de förbehållet att pröfva outagligheten af anbu-
 den, hvarhos, till föga af skriftraten den 20. ju-
 nistidens jili färdade beslut, skuldbundenhet ytterligare
 upplästes dess deraf att säga om för närvarande
 är oanhängig om stadens utredning och lagning
 af staden, hvarom de genom arrendetomternes församling
 med den öfriga staden samt afseendet af besitt-
 ningensallan till staden färdade skatte.

När det nu föred till staden auktionen, gör-
 des flera anbud, det högsta af Lohander för den
 derofficeraren Söderström med alla rubel siffres i
 arligt arrende; och kommes ärendet att i offan-
 de å församling af staden anbud framvisade i ka-
 gistratens filenium att i närvaro af stadens skatte
 vidare fördragas samt uttalande den att framde-
 lis neddelas; hvarom för Lohander underberan-
 de, som under öfverläggningen härte varit af-
 frände, å inkommandet förhandlades.

B. 8.

På anmälan förklara Kancellanden enligt
 Fredrik Söderström samt inkommande utlänna lufveldt
 upprättad ritning till en fabriksbyggnaad för
 tillverkning af tvål och luss å staden underly-
 dande villan N. 61. i Stols samt auktion om till-
 stånd att berönde byggnaad i anseende med berönde
 ritning uppföra; och samman skriftraten i anse-
 ning häraf nederligt förordna till anseende af

fyra å den tillständer platsen för byggnaaden, att
 fördragas af Politie Rådmanen N. 61 och C. 61.
 och jante det Lohander Kancellanden Söderström fortj-
 aligger att, fördraga med N. 61 ut staden fördraga.
 Kall, samman sig hos N. 61 ut staden fördraga.
 minnaren, hvilken utställes till den fördragen
 och deraf underlätas den andra fördragen, aligger
 det Lohander vidare inte alenast att ut staden till
 fördragen samt att deraf N. 61 ut staden leg-
 ga exemplaren af staden ingifna ritningen, utan afse-
 de, i handlägg. här anseendet utseendet att, se-
 derom det skriftraten inkommande utseendet utse-
 den fördragen fyra jante nämnda fördraga och
 ritningar, då vidare uttalande i staden kommes
 att af skriftraten neddelas; hvarom Kancellanden
 Söderström som under öfverläggningen härte varit
 afseende, å inkommandet förhandlades.

B. 9.

Enär nu till vidare utseende fördraga det under
 B. 2. den 27. n. 61. utseendet utseendet, som
 härte berönde utseendet utseendet, utseendet utse-
 ständade af staden utseendet om staden an-
 derlydande till den utseendet utseendet Lohander
 Söderström Söderström å utseendet utseendet till
 N. 61, hvilken blifver utseendet af den utseendet i la-
 net skriftraten utseendet, i anseende af utseendet
 säga an utseendet af staden utseendet för utseendet
 Militärhospitalets utseendet å säga staden, till staden
 nazaf utseendet Politie utseendet staden utseendet
 att den utseendet Stadsutseendet utseendet utseendet
 Lohander utseendet utseendet och utseendet utseendet
 gäst utseendet utseendet till skriftraten utseendet
 hvarom utseendet staden utseendet utseendet staden,
 hvarof jante den utseendet utseendet inkommande
 att utseendet, i utseendet utseendet staden utseendet
 utseendet utseendet 2220 utseendet utseendet samt utseendet
 utseendet af staden, hvarom utseendet utseendet utseendet

W 12.1

utseendet utseendet af
 hvarom utseendet

är uppförda, hvarstom i sin stånden äro af alla
i fjärfra för den förnäs uppläggnas lönerna utskä
af 844. quadrat alnars öfver innehåll samt en land.
ringsbyggga.

Handlanden Lauge som nu på kalle sig in
från, förklarade, på gjorda frågor att han som
på fete en länders varande händlingar jämvel ut
orjader, inkomst, afgränsande lönerna på denna till
1879. är utgång emot ett ärligt ärendes af 7. ruber
29. koppek pilfuer, var som i behof af fortfarande
nu i behof af samman för upplag af bygg-
materialier af ved, men likväl, om på uppha
des inte samman förte förordnande om upph
förde byggnader, att landbyggnaderna afseparera
i kolnen anbragte blänk till denna afseparera
Lauge af sigt nötkärrman de var till kronan
afseparera emot en lön förordnande afseparering, som
af kronan beständes till 3200. rubel pilfuer, hvar
hvarstom Lauge uppgaf att utskä till denna bygg
lönerna uppläggnas
delar af denna lönerna att till sista lönerna
frå kronan fiden till 1000. rubel, att på första fiden
till 1000. rubel till 1000. rubel och den andra af land-
byggnaderna 22. a 3. alnars öfver.

Jämte det Magistraten bestod det skulle att på
lunda i kända uppläggningarna uti afseparera
Herrskapet Herr Quersman meddelas, skulle även
förordnande afseparera lönerna uppläggade hanta samt
rättshandlingarna derjämte till Herr Quersman
infändas.

8.10.

Stordrogs en af Skräddaremästaren Robert
Ständinger i dag till Magistraten ingifven skrift,
afseparera:

Tic:

Nu begär Herr Skräddaremästaren samt behöf-
liga Magistraten för jag härmed öfverlämnat
uppläggna uti till den inkommande bygg

af Skräddare handskrifvat att jag härmed öfverlämnat

Tic:

Öfverlämnat

Robert Ständinger.

I anledning här af fattade Magistraten följande

Beslut:

Det ägges Skräddaremästaren Ständinger,
derför han för öfver gjorda byggskaps uppläggning
föreläggna uti, att för nämnda händelser till chagi-
fröten inkomma lönerna förordnande derför att han
sine uppläggna för till till kronan som stadens intä
fager till guld, hvarstom vidare skälda i a.
vredet kommer att meddelas; Ut skall Skräddare-
mästaren Ständinger, som nu uti till
des, hvarstom underlätta genom protokollet utseparera.

8.11.

Öfverlämnas följande förordnande:

a) från Stadskassans Byggnadsfond för utskälda
stadens under fjärfra utseparera utseparera utseparera
na arbeten, utseparera som fjärfra utseparera, till sam-
mans 195. rubel 95. koppek pilfuer, som alltså
föreläggna utseparera utseparera.
b) från Stadens Stadskassa till Öfverlämnas utseparera
J. C. Tronckel et Son för byggda beaktade till för
teckningar, utseparera utseparera 15. rubel 60. koppek pilfuer
utseparera.

8.12.

På begäran af Öfverlämnas utseparera utseparera
Schoulte, från Stadens utseparera utseparera utseparera
härda beaktade utseparera utseparera utseparera utseparera
des beaktade af denna utseparera utseparera utseparera.

8.13.

På nu vidare förordnande det under 8.2. den
27. fjärfra utseparera utseparera utseparera utseparera
vidare förordnande utseparera utseparera utseparera utseparera
gärande handskrifvat utseparera utseparera utseparera utseparera

1. arrenderat

12. k.

12. k.

Pölsborgs gränd anförning och reparation af ord-
de vägherrings för hie från ströket och inkomna,
men till jagas stad vidare afförda maskindelar, be-
stätt det skulle, i afseende på förklarings införande
de, handläggande i ärendet Rådshuset Vägnästaren
och Tullskattkassören Rådshuset Harens Jöf
Qrökas junte om detta jagas på lyttande

W
Kommunikations reparation:

Skickades Rådshuset Harens Jöf Qrökas, hvi-
ken det, vid rite af fem kulor till, släpper, och
inom fjorton dagar efter dessändet, till Chagistraten
inkomna med skriftlig förklaring i anledning af
innesliggande reparation samt remisshandlingar
tillika skickades,

8. 11.

Ordföranden Rådshuset Harens Jöf Qrökas
gaf tillkänna att Chagistraten Rådshuset
i denna stad, i anledning af den Guvernörens la-
net tvenne försämda sten i kryptarium för fjort-
tusen, under Års 1162 och 1251, antecknade skrif-
velser, angående utdelande af tillfamnans fogas sten-
plor af Direktorn vid Observatorium i Washington
Rådshuset Chagistraten handlade för att utläsa af
måla meteorologiska observationer till fjort, tillfäst
att tvenne försämda skrifvelser, af den för den 8. okt.
27. November 1858, jagas av, af Chagistraten uppmär-
nad att till Chagistraten inkomna med uppgift på
tillfäst Rådshuset från denna stad, förklarade sig villi-
ge att föreläsa spågarande observationer och
att tillika blanda den, såsom varande de skickli-
gaste, nämnda böcker kunde afslutas, hade
Rådshuset Rådshuset tillräckligt ännu inte inkom-
mit med berörande uppgift, hvarför bestämde det sig
att Rådshuset Rådshuset att afgående skrifvelser
efterligare anmanas att med den införade uppgift
uppgiften inkomna sedan inom fjorten dagar af-
ter dessändet inkomna deraf, afgifna, samt

derför förstås att anman i händelse af nöd,
skall efterligare utdelas till Rådshuset, anman
afgående i sekur kommer att af Chagistraten villas
703

Sosponen till Rådshuset